

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN	
MADRID	2,50 pesetas al mes
PROVINCIALES	3,00 ptas. trimestre
PAGO ADELANTADO	FRANQUEO CONCERTADO

EL DEBATE

EL TIEMPO (Servicio Meteorológico Oficial).—Probable para hoy: no se espera cambio importante. Temperatura: máxima del miércoles, 34 grados en Córdoba; mínima de ayer, tres grados en Palencia. En Madrid: máxima de ayer, 27,3 grados; mínima, 12,1 grados.

MADRID.—Año XVII.—Núm. 5.657 * Viernes 7 de octubre de 1927

CINCO EDICIONES DIARIAS

Apartado 466.—Red. y Admón. COLEGIATA, 7. Teléfonos 11.194 y 11.195.

Refranerillo español del libro El general Gómez también Una bendición del Papa; A L P I L A R! La Reima en el barrio moro de Tetuán

—¡Ah!, pero ¿tiene el libro su refranerillo?—parece que pregunta el lector al ver este epígrafe.

—Tiene, responde, y muy «yo», y no harlo escaso, por cierto. Si en el inmenso caudal de nuestra paronomasia, la más rica del mundo, halla consuelo el triste, arroses el irresoluto, paciencia el desesperado, corrección el vicioso, lecciones de economía el derrochador, luminosos aforismos el hombre de ciencia, reglas agrícolas y meteorológicas el labriego, consejos náuticos el marino y normas mecánicas el menestral, ¿había de ser cosa tan desdichada el libro, hijo nobilísimo del entendimiento, que no hubiese refranes que reglase su buena elección y su acertado uso? Los hay, y en el «Día del libro español»—¿cuando más oportunamente?—voy a exhumar el «refranerillo del libro», con ligeros comentarios de buenos escritores.

Ya, ya estoy en ello! No temáis maliciosamente que traiga a colación los textos con que autoricé, hoy hace un año, un breve discurso leído en sesión pública de la Academia Española. Jugaré con otros naipes. Por dicha, el material abunda para quien se ha pasado la vida leyendo: de los libros sólo no escribiré... los que no escribieron libros.

«Amigos y libros, pocos, buenos y bien conocidos», reza un refrán. En cuanto al número, «no interesa», dijo Séneca—que leas muchos libros, sino que sean buenos los que leas; porque así como «Un libro bueno no tiene precio, no hay desprecio bastante para un libro malo. Consejo fué de Santo Tomás al aficionado a saber, que leyendo un solo libro podría hacerse hombre muy docto. Y es claro: porque si en ese libro vertió su alma y toda su ciencia quien lo escribió, sabrá tanto como supo él si aprendes bien lo que contiene su obra. Y más decía Séneca: que al que tiene muchos libros le sucede lo que al que anda por muchos mesones: que ve muchas caras, pero nunca gana fieles amigos. Quien ha de escribir o enseñar, tenga y lea muchos libros, como el buen carpintero debe tener muchos instrumentos de trabajo; pero quien no enseña ni escribe, contentése con pocos libros, y sean buenos. «En los libros», decía el doctor Cristóbal Suárez de Figueroa—es forzoso que no sean todos de materias graves; haya algunos entretenidos». Porque no siempre ha de estar tirante la cuerda del arco.

«Pero ¿qué libros han de llamarse «buenos»? La respuesta es obvia. Los que le hagan mejor de lo que eres. Por la fama de sus autores puedes rastrear fácilmente qué libros te conviene leer, y los que no te convenga leer, no los compres; y si los tienes, apresurate a echarlos de tu casa, como a malhechores, especialmente si eres padre de familia, conforme al sano consejo del refrán: «Útiles pláticas e inútiles libros, ni las tengan tus hijos, ni los lean tus hijos.» Pero ¡mucho cuidado en el escoger! porque, como advertía don Francisco Manuel de Melo en su «Hospital de las Letras», «los libros son como los hombres; que cuáles de ser sus hijos heredaron de ellos esta ruin disposición. Veréis acaso un hombre de gentilísima presencia, buen color, gallardos movimientos, y cuando le juzgáis un prodigio de salud, os relata una tiranía inabarcable de los achaques que padece, tal que sólo de verle os sentís enfermo. Así suele suceder con muchos libros: que no obstante la gentil fachada y el general aplauso, y la opinión estruendosa, allí por dentro padecen enfermedades que mejor se encubren que se remedian.»

Muchos sujetos juntan y almacenan libros, no para leerlos, sino por vana ostentación de sabiduría, y con estos amontonadores hablan los refranes siguientes: «Libro cerrado, no saca letrado; Libro cerrado, maestro callado; Más vale un libro y un estudiante, que cien libros solos; Libros de lujo, libros sin uso; Libro en el estante y guitarra en el rincón, no hacen ningún son; Para ser tonto, no es menester estudiar; Para ser tonto, los libros son esportivo. A tales estanteros de libros, verdaderos petros del hortelano, que ni los aprovechan ni los dejan aprovechar, decía el canónigo Miranda y Paz en su admirable obra de «El Desengaño»: «Córrele, hombre, de que se centre en tu casa más a ver tus alhajas que tu persona. Van a admirar tu librería, no tu doctrina.» Para granjear buena fama por los libros—decía Petrarca—«no basta solamente avergl, ma lisonja interdergli; así, quien no abre los suyos, o no los entiende si los abre, delos a quien los abra, oñienda y aproveche, y convertirá una mala acción, la de detenerlos, en una buena y plausible: la de favorecer a quien habiéndolos menester no los puede comprar. Pero ¿darnos quien tan ahinchado como inútilmente los acumula? No lo esperemos; ni prestárlas si quiera, por lo que decía en la «Vida de San Jerónimo» el padre Sigüenza, comentando aquella epístola en que el Santo brindaba con su librería a Florencio: «Aquí de paso se ve que era avariento nuestro Doctor, como de ordinario lo son estos grandes allegados de libros, que como los quieren para adorno de los aposentos, péssales que les falte alguno por la melia que hace entre los otros.»

El refrán «Dime con quién andas y te diré quién eres», tanto hace a la compañía de los libros, como a la de los hombres, porque «Cual libro lees, tal vida haces», y así lo reconocía el buen clérigo rural Juan Esteban en su «Orden de bien casar y avisos de casados»: «La experiencia

nos lo enseña—dice—y los sabios lo escriben, que los hombres se hacen tales cuales son los libros que leen.» De aquí la suma importancia de no leer libros que nos hagan peores de lo que somos.

«Al diablo los doy»
Tantos libros malos como corren hoy...
Nuestro refranero prefiere los libros de antaño a los de hoy: «Lea libros, vino y amigos, los más viejos preferidos; Libro en que mi padre leyó, en ese quiero leer yo.» Prefiere, los porque están experimentados y consta que son buenos. «Y a mi padre le fué bien leyendo estos libros—raciocina el vulgo sano—, a mi me sucederá lo propio, lo cual no es tan seguro si me dedico a leer novedades.» En esto no tiene enteramente razón el vulgo: lo añejo hoy, fué nuevo en lejanos días; lo que ahora pasa por nuevo, sobre que no lo es en tanta medida como nos lo pintan, pronto envejece. Distingue mucho y bien, eso sí, entre bueno y malo; pero no todo entre antiguo y moderno. En todo hay de todo.

«¿Cómo debe leerse? Sin prisa: «Leer y comer, despacio se ha de hacer.» En todo libro hay dos textos: el impreso y el que está entre renglones, o sea, lo que sugiere al lector, y así mirado, todo lector es un colaborador inédito y tardío de los autores a quienes lee. Y ¡cuántas veces vale mucho más lo sugerido que lo sugerido! Refiriéndose a lo puramente religioso, decía fray Luis de Granada en su tratado «De la Oración»: «Cuando halláremos algún paso devoto, será bien detenernos un poco más en él, y hacer allí una como estación, pensando en lo que se ha leído.»

A los libros se refiere el refrán que dice: «No hay tales consejeros como los muertos.» Porque, sin duda alguna, «Un libro bueno es el mejor compañero», o bien, «El mejor amigo, un libro.» «Quién más solo y desdichado que quien no tiene un libro que le enseñe o le distraiga? «Ocio sin lectura, vida en sepultura», y así lo estimaba Séneca, pues decía: «Optim sine litteris, mors est.» Fray Francisco de Avila, en sus «Sabrosos Diálogos que tratan del desengaño del hombre, recomendando la vida del campo por mejor que la de la ciudad, dice: «No os arrepentiréis si así lo hicierdes, en especial si para cuando os saliereis a pasear solo por aquella anchura libre, os lleváredes un libro bueno que os tenga compañía.» Y aun entre un buen libro y un buen amigo, el refrán prefiere aquél a éste: «Un libro y un amigo: el amigo para ti y el libro para mí.» Y dice bien, porque si el libro es probadamente bueno, nunca desmentirá su condición: ese no os será ingrato; ese no venderá vuestro secreto; ese no alentarán contra vuestra honra; ese no tratará de apartaros de vuestro puesto para encaramarse él; ese no inventará socialidades para quedarse con vuestro dinero; ese no os abandonará en las adversidades; mientras que todo eso, o a lo menos, algo de ello, podrá hacer o intentar, cuando no os catéis, el que ahora tenéis por vuestro amigo más probado: que «amigos y vino, a veces derechos y a veces torcidos.»

Otras excelentes cualidades tienen los libros, amén de doctrinar a los hombres; que sabido es que «Libros, caminos y días dan sabiduría»; porque «Los libros te enseñarán, y no te avergonzarán; Los libros son maestros que no riñen y amigos que no piden.» Y otra ventaja—nota Mateo Alemán—«hacen los libros a los amigos; que los amigos no siempre se atreven a decir lo que sienten y saben, y en los libros está el consejo desnudo de todo género de vicio. A este propósito trajo a cuento Miranda y Paz la buena traza de que se valía Demostrión Falero, el célebre discípulo de Teofrasto, para aconsejar a su rey: «No es fácil aconsejar al príncipe sin riesgo. Temió hacerse autor de las advertencias necesarias. Halló el deseo del acierto, un medio lisonjero, seguro para la conservación; proveyó, por oculto para la enseñanza. Poniendo los libros abiertos, como acaso, que hablaban del asunto sobre que se buscaba la determinación, y él recibía dar consejo. Son los libros consejeros sin sospecha.» Y aun debió agregar Miranda, que están libros de toda sospecha, porque en ellos el consejo no puede ser interesado, pues siempre es anterior al trance en que se le necesita.

Entre las demás excelencias de los libros no se nos olvidó recordar aquellas que celebraba don Pedro Calderón de la Barca, por boca de una dama, en la jornada II de «Cuál es mayor perfección»: «Discreto amigo es un libro; «Qué a propósito que habla Siempre en lo que quiero yo, Y qué a propósito calla Siempre en lo que yo no quiero. Sin que, puntoso, me haga Cargo de por qué le elijo, O por qué le dejé Blanda Su condición, tanto, que Se deja buscar si agrada, Y con el mismo semblante Se deja dejar si cansa.»

Francisco RODRIGUEZ MARIN

En Méjico se quiso sublevar el general Quijada, y fué ejecutado ayer

25 diputados privados del cargo por haber hecho campaña electoral en favor de Gómez y Serrano

MEJICO, 6.—El presidente de la república ha publicado una nota diciendo que el movimiento revolucionario puede considerarse completamente abortado. El general Calles insiste en que está dispuesto a tomar toda clase de medidas para garantizar la libertad de la elección, pues entiende que no puede permitirse que se apoderen de la voluntad del pueblo por medio del terror de la lucha y el desorden. El presidente Calles declara que aunque el Gobierno apoya la candidatura de la presidencia de la república del general Obregón, no por eso coartará la libertad del voto, y que ha de ser el pueblo quien elija a sus gobernantes, sin pretender imponerlos por la fuerza. De la buena política del Gobierno—ha dicho el presidente—se puede juzgar por el apoyo que el pueblo le presta constantemente y por el constante aumento de los fondos mejicanos en el extranjero.

INQUIETUD EN WASHINGTON LONDRES, 6.—En los centros oficiales americanos se declara a los correspondientes de la Gaceta de Westminster que el Gobierno de Washington sufre alguna inquietud por el giro que toman los acontecimientos mejicanos, declarándose que, a pesar de la política de hierro seguida por el presidente Calles, la situación es cada día más grave.

NEWYORK, 6.—No se ha recibido últimamente ningún despacho telegráfico de Méjico que se refiera a los acontecimientos que se desarrollan en dicho país, debido a la censura, que se ejerce con extraordinario rigor en las comunicaciones telegráficas y telefónicas.

EL GENERAL GÓMEZ, FUSILADO PARIS, 6.—Telegrafista de Nueva York que el general Gómez fué capturado por las tropas federales mejicanas en el Estado de Veracruz y pasado por las armas inmediatamente.

OTRO FUSILAMIENTO MEJICO, 6.—El domingo por la noche el general Alfredo Quijada, que mandaba un regimiento de Caballería de guarnición en esta capital, intentó un movimiento insurreccional, pero fué detenido a los pocos momentos y llevado ante un Consejo de guerra, que le condenó a muerte, y esta mañana se ha cumplido la sentencia.

INMUNIDAD PARLAMENTARIA MEJICO, 6.—La Cámara de Diputados ha acordado la expulsión de 25 de sus miembros, que apoyaban la campaña electoral para la presidencia de los generales rebeldes Gómez y Serrano.

LA MISMA MONEDA EL PASO (Tejas), 6.—El periódico «El Continental», que se edita en esta ciudad en lengua española, dice que el motivo por el que el presidente Calles ha reprimido con tanto rigor la rebelión ha sido que tuvo noticia de un proyecto suizo, formado por los generales Serrano y Gómez, y con arreglo al cual el presidente Calles y el general Obregón debían ser detenidos, juzgados sumariamente y ejecutados ambos en el acto. Además se hubiera constituido un Directorio militar con el general Serrano al frente.

DEL COLOR DE MI CRISTAL UNA INICIATIVA Parece que un editor extranjero ha tenido una buena idea. No lo digo con admiración porque sea un caso raro ni mucho menos lo digo para humillar a los editores españoles que también tienen grandes ideas, aunque se las guardan como el gitano del cuento se guardaba las verdades. Dicho editor va a lanzar al mercado un nuevo libro. Y la buena idea consiste en que dentro de cada ejemplar vendido se incluirá una hoja con preguntas como estas: «¿Por qué ha comprado usted este libro? ¿Lo ha comprado porque le atraía el título, el nombre del autor, el dibujo de la portada o alguna otra circunstancia parecida? ¿Lo ha adquirido por verlo anunciado en el anuncio? ¿Qué fué lo que le llamó la atención en el anuncio? ¿Es que ha leído usted algún artículo de crítica sobre el libro? ¿Qué observación acerca de él fué la que le decidió a comprarlo? ¿Le habló del libro alguna persona? ¿Qué fué lo que le dijo? Etcétera, etcétera. Preguntón está el editor de referencia y no juraría yo que los compradores se sometan con gusto al interrogatorio que se describe en el cuestionario; pero la intención no cabe duda de que es excelente. Se trata de averiguar por qué compra la gente los libros para orientarse acerca de lo que conviene editar y sobre todo para enterarse bien de la clase de cebo que conviene poner en los anzuelos para conseguir que pique el público. La iniciativa es muy interesante y quisiéramos tener a su tiempo noticias de las contestaciones que se obtengan. Pero este artículo se va haciendo muy largo y antes que yo, por cansado, haya de dejarme dejar, alzaré de obra. Más por acabarlo con cosa mejor que mis desabridos renglones, présteme el buen portugués Héctor Pinto unas lindas frases que tiene en su «Diálogo de la discreta ignorancia. Son éstos: Los libros provechosos, discretos, eruditos de buena doctrina, son unos frescos paños, de donde el prudente y cándido lector recoge suaves y odoríferas flores, de las cuales, a imitación de la industriosa abeja, hacen en la colmena de su alma panales de miel dulce y sabrosa: son unos amenos y deliciosos frutos, cargados de hermosas y saludables frutas para mantenimiento del espíritu; son unas graciosas y ricas playas mentales, donde se cuejan y crían las preciosas perlas de las sentencias y ejemplos, avisos y documentos con que se arrea y adorna el alma.»

El Obispo de Huesca llevará a Zaragoza la felicitación de Pio XI para España y para Primo de Rivera

ROMA, 6.—El Obispo de Huesca ha descrito al Pontífice en la audiencia de hoy los grandes preparativos que en toda España, y principalmente en Zaragoza, se hacen para festejar el día 12, fiesta del Pilar y de la Raza, el fin victorioso de la guerra de Marruecos y la vuelta de la paz. Su Santidad ha encargado al Obispo que lleve al jefe del Gobierno y a los representantes de toda España que se encontrarán ese día en Zaragoza su más viva felicitación y una bendición especialísima para conmemorar acontecimiento tan importante y glorioso para España.—Daffina.

Regalos al último hijo de Mussolini Todas las Corporaciones de artesanos enviarán su presente MILAN, 6.—Las Comunidades de artesanos de Italia regularán al hijo menor del «Duces», que, como es sabido, se llama Romano, una cuna, en cuyos adornos figurarán los tres elementos de la naturaleza: cielo, mar y tierra. Está acordado que otros obreros de distintas partes del país hagan regalos al pequeño infante. Los artesanos de Lacio le regalarán una pila, adornada con cuero repujado. Los de Cerdeña, un valiosísimo cofre. Los de Calabria, un soberbio cubrecamas de damasco, etc., etc.

Chamberlain a París MARSELLA, 6.—El ministro de Negocios Extranjeros británico, señor Chamberlain, acompañado de su familia, ha salido de Marsella, en el tren de las siete y cinco, con dirección a París. Durante su estancia en Marsella, advirtió que no había declaración alguna a los periodistas ni abandonaría el «Delphin» más que para salir con dirección a París y Londres. Se habían tomado grandes precauciones para evitar que los periodistas se aproximaran al barco, que se hallaba rodeado de embarcaciones menores.

Embajador de Colombia en el Vaticano Hasta ahora sólo existía Legación ROMA, 6.—El actual ministro de Colombia en el Vaticano ha presentado al Pontífice sus nuevas credenciales. Ha sido promovido al cargo de embajador al mismo tiempo que la Legación de Colombia se ha elevado a la categoría de Embajada. El nuevo embajador, doctor Concha, al presentar sus credenciales, ofreció al Pontífice un devoto homenaje en su nombre y en nombre de su Gobierno. El Pontífice contestó que se regocijaba de ver por segunda vez al representante de Colombia en tan gran ocasión para su país, el cual con los actos de hoy confirmaba las tradicionales relaciones de amistad entre Colombia y el Pontífice. El Papa tuvo palabras sumamente benévolas para el presidente del Gobierno y todo el pueblo de Colombia. Después de la presentación tuvo lugar la visita al Cardenal Gasparri y a la tumba de los Apóstoles.—Daffina.

Al efectuar sus compras, haga referencia a los anuncios leídos en EL DEBATE

Una fiesta religiosa y patriótica La peregrinación de damas para dar gracias por la terminación de la guerra de Marruecos

Las señoras de la Acción Católica proyectan conducir sus huertes femeninas al templo histórico del Pilar para dar gracias a la Virgen Santísima por la terminación de la guerra de Marruecos. El vibrante manifiesto publicado en EL DEBATE del 28 de septiembre dice bien claro todo el alcance de esta nobilísima empresa. Pero hay más que eso en estas peregrinaciones al Pilar. Es preciso que levantemos el espíritu nacional. Aunque parezca lo contrario, aunque parezca paradójico en una nación tan católica como la nuestra, es muy clerical y reconocido por hombres eminentes, eclesiásticos y seglares, que España había perdido la fe. La fe en sus providenciales destinos, la fe en el Dios de nuestros padres, la fe de la España de Lepanto, de Otumba y de la Independencia; aquel sentimiento de confianza inquebrantable en su Dios y en su Virgen del Pilar.

«¿Quién no ha leído los relatos de aquellos sitios, por siempre memorables en que los zarzanos juraban al pie del Pilar mojaros como españoles y como cristianos? «Por qué no ha de volver a nuestros pechos aquella seguridad del triunfo, aquella voluntad invencible, aquel íntimo convencimiento de que Dios y su Madre, venerada por los españoles en el Pilar, nos protegen y contamos con su omnipotencia y protección en los peligros, en la muerte y más allá de la muerte? Pues vayamos al Pilar a buscarlo. Allí están encontrados los héroes de nuestra independencia; allí lo han encontrado los santos de nuestra raza, allí lo han encontrado los españoles de todos los siglos que creyeron en Cristo. ¿Por qué no hemos de encontrarlos nosotros? El 12 de octubre! ¿Qué nación puede vanagloriarse de haber descubierto un mundo? Pues bien, ese día es fiesta nacional de todo el mundo. Nacional es poco; internacional en el sentido más amplio. La Virgen del Pilar no es solamente la Patrona de España; es la Patrona de la raza española. Bajo su manto nacieron las naciones hispanoamericanas, que no pueden olvidar que su historia comienza el día de la Virgen de Zaragoza. En el Pilar tienen sus banderas, y en sus iglesias, la imagen bendita de la que guió las carabolas americanas. El Pilar es fiesta nacional, y al ser elevada a fiesta religiosa de la raza hispánica, adquiere un carácter que todo español no debe ignorar. Por ello recordará esa devoción tan nuestra el imperio y la eficacia que no ha debido perder nunca en la conciencia del pueblo español. Es preciso fomentar los grandes peregrinaciones, los grandes actos de culto en todas las Iglesias de España y América. Al Pilar, pues, hoy más que nunca, que la victoria ha coronado de laurel nuestra gloriosa bandera; y con la victoria ha venido la paz, y con la paz, la tranquilidad de los hogares y la prosperidad del Erario público! Y no ha de parar aquí. Continuamos, en nombre de la Virgen Santísima del Pilar, a todas las mujeres católicas españolas que practiquen y propaguen, sobre todo entre los católicos extranjeros que viven en España, esta devoción nacional. Es una vergüenza que venga gente de afuera a enseñarnos a rezar y a honrar a la Virgen Santísima. Debemos enseñar nosotros; es nuestro deber y es nuestra gloria. Nueva España ha estado luchando de la protección de la Madre de Dios; lo hemos olvidado, y el olvido era castigo de nuestra ingratitude. En las orillas del Ebro hemos recibido la primera visita que ha hecho a las naciones europeas. No nos avergoncemos de nuestras glorias religiosas, mendigando devociones ajenas. Que sepa todo el mundo que hay Dios en España; que tengamos en España una Virgen milagrosa, gloriosa y celestísima como las más notables de las naciones cristianas. «¡A demostrarlo el 12 de octubre y después también! «¡La que no pueda ir al Pilar haga que el Pilar venga a ella! Pero de ser posible, a Zaragoza, cuna de nuestra fe y fragma de almas heroicas. Diganos muy alto a los que nos inducen a dejar nuestras devociones tradicionales por devociones exóticas: Tenemos una Virgen del Pilar en nuestra patria, que es la gloria de nuestra Iglesia, la alegría de nuestra raza y el orgullo de los españoles.»

La plaza de España ofrecía un imponente aspecto. Infinidad de moras vestidas de blanco y con la cara tapada, formaban un gran grupo en un rincón de la plaza. Las típicas azotes de Tetuán estaban colmadas de familias moras y un gentío enorme llenaba la amplia vía. A las once y media, la Alcabaza de Tetuán comenzó a disparar cañonazos para anunciar que los Reyes se hallaban en las puertas de la ciudad. El auto que conducía a los Reyes, marqués de Estella y general Sanjurjo, entró por la calle de Alfonso XIII. Don Alfonso vestía uniforme de Infantería de campaña. Al ser divisados los Soberanos, la multitud prorrumpió en grandes aclamaciones, y desde las azotes y balcones se arrojaron patomas y flores. Antes de entrar en la plaza de España, los Reyes fueron saludados por las autoridades y una Comisión del Gobierno jilifino, que les dio la bienvenida en nombre del Jilifa. Rindió honores el batallón de Cazadores número 5, que desfilaron, como los legionarios. Al paso del auto se abrió una fila de moros notables con jaiques de seda blanca, que saludaron a estido moro. Al entrar el coche en la plaza de España, se desbordó el entusiasmo de la multitud. Las ovaciones se confundían con los cañonazos que se disparaban desde la Alcabaza, y el repique de campanas. Después de saludar a las autoridades y al Obispo de Gallipoli, padre Betanzos en el palacio de la Alta Comisaría, los Soberanos subieron a la Alcabaza, desde donde contemplaron con gemelos el espléndido panorama que ofrecía la población y sus alrededores. Los generales Primo de Rivera y Sanjurjo dieron a don Alfonso explicaciones sobre la topografía del terreno.

En el salón del Trono de la Residencia se celebró seguidamente la recepción popular. Acompañaban a los Reyes el jefe del Gobierno, el general Sanjurjo y los ministros de la Guerra y Marina con sus séquitos. Desfiló primero el Gran Visir y todos los ministros del Gobierno jilifino, con un centenar de moros. Después de las ceremonias, que también entraron en el salón las personalidades de Tánger, llegadas para asistir a los actos, que han dado con ello una nota patriótica. Les acompañaban el ministro español en Tánger, los magistrados españoles del Tribunal Mixto de Tánger, y el moro notable, Sidí Molías Ducal, con un centenar de moros. Después de las salidas de bienvenida, los exploradores, damas de la Cruz Roja, los ministros de Inglaterra, Italia y Holanda en Tánger, los cónsules de Portugal, Alemania y Bélgica, y otras personalidades de Tánger. Al entrar los tangerinos, el moro notable Sidí Molías, el Guenzal, entregó al Rey una magnífica vitela con una inspirada poesía árabe. Los Reyes agradecieron mucho el obsequio, que elogiaron. Después desfilaron el Obispo de Gallipoli con la Misión franciscana, los hermanos marianistas, las fuerzas vivas de la ciudad, todos los bajos y cañides de las cabillas, que fueron presentados por el bajá de Tetuán, y seguidamente los elementos militares de la guarnición. Una Comisión de señoras de Tetuán visitó a la Reina para entregarle un ramo de flores.

Indice-resumen

La vida en Madrid, por «El Abate»	Pág. 5
De sociedad, por «El Abate»	Pág. 5
París, por «El Abate»	Pág. 5
Cineatografía y teatros (El estreno de ayer)	Pág. 5
Cotizaciones de Bolsa	Pág. 6
Deportes	Pág. 6
Arte y artistas (El Salón de Otoño), por José Francés	Pág. 3
Madriles, por «Curro Vargas»	Pág. 3
Sobre el milagro de Konnersreuth, por Danubio	Pág. 8
La confesión (folletín), por Emmanuel Soy	Pág. 8

Embajador de Colombia en el Vaticano

Indice-resumen

Embajador de Colombia en el Vaticano

Indice-resumen

do Tetuán, y la multitud la siguió, rodeando a la comitiva materialmente, y vitoreando a doña Victoria sin cesar.

El paso de la Reina por las estrechas calles del pintoresco barrio moro puede decirse que ha constituido la nota más simpática del viaje y, desde luego, lo más típico.

Todas las casas moras y las azoteas aparecían llenas de los naturales del país para presenciar el paso de la Reina de España.

Como doña Victoria sintiera algunas molestias al andar por las calles mal empedradas, el presidente del Consejo la ofreció su bastón y la rogó le entregara el bolso, cosa que la Reina hizo.

El general Primo de Rivera la daba explicaciones de todas las calles por donde pasaban. La Reina, con gran curiosidad, se paraba ante los tenderetes de los moros, y éstos la rodeaban con gran respeto. En la encrucijada de una calle había moros y españoles que no cesaban de vitorear a doña Victoria.

Algunos moros notables estrecharon la mano del general Primo de Rivera y conversaron con él durante algunos minutos.

Un morito retrata a la Reina

La comitiva se dirigió a la calle Ayun y al entrar en el barrio de los Babucheros un morito quería a todo trance hacer una fotografía a la Reina con una máquina de aficionado. La Soberana al darse cuenta de los apuros que pasaba el morito para retratarla, le hizo una seña para que se acercara, y entonces ella misma puso en una calle muy típica y el moro pudo hacer la fotografía, que agradeció muchísimo a la Soberana, haciendo toda clase de zalemas.

Al pasar doña Victoria por una tienda de baratijas había una morita muy joven con unos grandes pendientes de oro y con las uñas de los pies y de las manos pintadas de rojo. La Reina se detuvo para verla y la madre de la morita demostró a la Soberana su agradecimiento por la distinción de que hacía objeto a su niña.

Seguía la comitiva por las calles moras, y el general Primo de Rivera hizo ver a la Reina como estaban las azoteas cuajadas de moros y moras que la miraban con gran curiosidad. La Reina la hacía un saludo con la mano y las moras, cuando se daban cuenta de que quien las miraba era la Reina de España, rápidamente se destapaban la cara para que las viera la Soberana, y sonreían.

Después la Reina y su séquito entró en uno de los zocos que hay en el barrio y se detuvo ante un curandero, pues la llamó la atención ver cómo estaba en el suelo, donde tenía muchas Derris y cabezas de animales. El intérprete de la Alta Comisaría señor Tubau explicó a la Soberana que se trataba de un médico famoso en todo el Rif, pues hasta de la zona francesa venían enfermos a consultarle. Este curandero, entre las medicinas que da a sus clientes, figura una que saca de los cuernos de gacela y pelo de leopardo. La Reina se sonrió ante las explicaciones del intérprete y contempló un rato la extraña figura y actitud del curandero.

Después marchó a la plaza del Huasac y allí el general Primo de Rivera le indicó el lugar donde escribió Alarcón su «Diario de un testigo de la guerra de África».

Pasó después la Soberana por delante de una mezquita, cuya puerta estaba abierta, lo que permitía ver parte del interior de aquélla. El general Primo de Rivera hizo notar a la Soberana que esto era una cosa que él no había visto nunca, porque los moros y moras que las mezquitas las venan, la Soberana y sus acompañantes contemplaron desde la calle, unos minutos, el interior de la mezquita, de la que hicieron elogios.

Luego, seguida siempre de la multitud compuesta en su gran mayoría de moros, continuó su paseo. En la puerta de una casa había una morita rubia, guapísima, que al ver que por la calle llegaban numerosas personas, rápidamente se metió a su casa, pero al verlo el general Primo de Rivera, la dijo: «No te vayas, que ya te hemos visto la cara tan guapa que tienes».

Desde las azoteas de las casas seguían las moras mirando con gran curiosidad a la Soberana. Al pasar por una calle, donde había muchos tenderetes, un comerciante moro joven, haciendo muchas reverencias, se postó a los pies de la Reina y la hizo entrega de un magnífico ramo de flores, que doña Victoria agradeció muy emocionada, ya que el acto fue espontáneo.

Reparto de limosnas a los moros

El inspector de los reales palacios, señor Asía, por orden de la Reina, repartió limosnas entre todas los moros pobres. Esto se corrió entre los indígenas, y a los pocos minutos se agrupaban alrededor del señor Asía muchos moros y moras, a todos los cuales repartió limosnas, a lo que contestaban todos con la clásica frase: «Baraca-el

anfio (la bendición sobre ti). Una mora le entregó un memorial, en el que pide la libertad de su marido, y el señor Asía hizo entrega del mismo a la Reina, que la acogió con toda simpatía.

Siempre seguida de la curiosidad pública, la Reina y sus acompañantes llegaron al palacio moro propiedad del que fue bajá de Tetuán, Sidi-Hamed El Hach, cuya casa es una verdadera preciosidad.

Recibió a la Soberana el hijo del ex bajá, Hamido, vestido de rica túnica de seda, y los familiares. La entrada de la casa estaba cubierta por la servidumbre y por los esclavos.

La Reina, al entrar en el hermoso patio de ricos mármoles, con finísimos caídos y con una sobria fuente de muchos surtidores, se quedó admirada.

Entraron en una sala de puro sabor árabe, y tomaron asiento en unos cojines, haciéndose varios grupos fotográficos.

La Reina, al entrar en el hermoso patio las dependencias de la planta baja.

En casa de Hamido

Seguidamente la Soberana, acompañada de las hijas del general Primo de Rivera y de las duquesas de San Carlos y Victoria y por el joven Hamido, subió a los departamentos superiores para saludar a las hermanas de Hamido y a su mujer.

El general Primo de Rivera, así como todos los caballeros, se quedaron en el patio en tanto la Soberana visitaba las habitaciones de las mujeres.

Doña Victoria fue cumplimentada por las hermanas y mujer de Hamido, que la recibieron en un precioso salón, todo él lleno de espejos.

Entonces Hamido invitó galantemente a que se asomase a una galería que daba a un jardín lleno de surtidores y flores, propio de una fantástica mora. A la Reina le gustó extraordinariamente el jardín, del que hizo grandes elogios, y recordada sobre el balcón le dijo a Hamido:

«¡Oh! ¿Cómo se parece esto a mis jardines del Alcázar de Sevilla!»

Después de breves instantes la Reina, acompañada de las damas, bajó a reunirse con el presidente del Consejo y el séquito. En este momento los esclavos salieron con ricos perfumadores de plata cincelada y comenzaron a perfumar a todos los invitados con agua de azahar.

Como nota final de la visita a esta magnífica casa, la Reina se hizo un grupo fotográfico en medio de todos los familiares con Hamido y un esclavo negro que se inclinó a los pies de la Soberana en señal de sumisión.

Los moradores del palacio acompañaron a la Reina hasta la calle.

La comitiva regresa prosiguió la excursión por otras calles.

Otra casa palacio que visitó la Reina fué la de Levaldi, palacio parecido al de Hamido y propio de un cuento de «Las mil y una noches». El propietario recibió a la Soberana con toda clase de honores.

Llamaron la atención de la Reina las camas que allí había, las cuales tienen cuatro y cinco cojines muy anchos y con ricas telas de seda, lo que hace que aquellas tengan una gran altura.

Al salir de este palacio, que está ya cerca del barrio europeo, la multitud era imponente, y apenas podía la Soberana dar un paso.

Al pasar doña Victoria por una calle estrecha una mora le entregó un memorial. Un poco más allá dos moros cecios cantaban unas canciones árabes. La Reina le llamó la atención, y se detuvo un momento. Entonces el intérprete de la Alta Comisaría le dijo que estaba ante ellos la Reina de España, y los pobres moros empezaron a hacer reverencias. El general Primo de Rivera les entregó varias monedas de plata.

La Reina pone en libertad a los presos

Nota simpaticísima, final de esta excursión, que ha sido acogida con enorme júbilo por los naturales del país, es la de que la Reina, al salir del barrio moro, indicó al bajá, que es el gobernador de Tetuán, al tiempo que éste le rendía pleitesía, que le rogaba que para celebrar su visita pusiese en libertad a los moros que estuviesen detenidos, siempre que no fuera por delitos muy graves.

Entonces el bajá, con la mano puesta en el pecho, y haciendo una profunda reverencia, contestó en árabe:

«Basta que vos, señora, lo queráis, para que así sea.»

Y prometió que en seguida se abrirían las puertas de las cárceles, y que a todos los libertados se les haría saber que salían de las prisiones por indicación de la Reina de España, que ella misma lo había pedido para celebrar la visita hecha al barrio moro de Tetuán.

La Reina le dió las gracias.

Seguidamente entró en la plaza de España, donde el público le tributó una grandiosa ovación. La reina doña Victoria montó en automóvil con la duquesa de San Carlos y marchó a visitar el Hospital Militar, donde recorrió las dis-

Un te a la usanza oriental

Poco antes de las seis de la tarde comenzaron a llegar moros notables a los jardines de la Alta Comisaría, que presentaban un fantástico aspecto, iluminados y adornados. En los propios jardines se hizo una instalación especial para servir un té de gala.

En una cruzada se colocaron ricos tapices rodeados de cojines, que formaban como varias piezas, y allí se sentaban los moros vestidos todos de blanco, descalzándose antes y quitándose las babuchas, que ponían al lado.

Había grandes bandejas de finísimos labores, llenas de tortas y roscos de almendras. En un rincón una orquesta árabe y varios cantadores, que de cuando en cuando entonaban canciones orientales, muy cadenciosas, acompañados de dos violines, que tocaban puestos en el suelo, una viola, pandero y panderetas y otros instrumentos árabes. El director de la orquesta es un moro con barba larga y blanca, que dirige sentado en un cojín.

Poco a poco fueron llegando los invitados. Precedido de la guardia jilifana con la banda de música llegó el Jalfia en un hermoso caballo con rica montura verde, guarnecida de piedras preciosas. Un moro llevaba una gran sombrilla, que cubría a su alteza. Le seguía el Gran Visir. El Jalfia iba vestido de seda blanca y lucía el gran collar de Carlos III.

Fuó recibido con los honores correspondientes, y al entrar en el jardín todos los moros se levantaron y rindiéron los honores. El Jalfia se sentó en el sitio correspondiente e inmediatamente la orquesta empezó a interpretar distintas piezas.

Después llegaron las autoridades, el Obispo de Calipolis, el presidente del Consejo y los generales Saro, Godet, Morato, Musiera, ministros de la Guerra y Marina, almirante García Velázquez y otros.

Después llegó la Reina y a poco el Rey con los generales Sanjurjo y Berenguer. Entonces entraron en el jardín todos los moros invitados.

Los Reyes se sentaron al lado del Jalfia, con el cual conversó don Alfonso. Seguidamente se sirvió el té, compuesto de hierbas del país, y los vinos y pastas. La música tocaba composiciones árabes.

El espectáculo era de un sabor oriental grandioso. A los Reyes se les veía constantemente sonriendo y dando muestras de gran satisfacción.

Ofrenda de ricos regalos

Cuando estaban tomando el té llegaron unos emisarios moros portadores de ricos presentes para los Reyes. En seguida hicieron entrega al Rey de una preciosa espingarda con guarniciones de plata y oro. Los regalos todos eran árabes, y los Soberanos se mostraron satisfechísimos de los presentes que recibían.

También les hicieron entrega de los regalos del Jalfia, que consistían en ricos tapices, monturas de caballos, juegos de té de oro y otros objetos preciosos, y el bajá de la ciudad, consistente en monturas de varios colores.

Como ya se acercaba la hora de terminación de la fiesta, el público empezó a congregarse en la plaza de España, donde estaba formada la guardia del Jalfia. Los Reyes se despidieron de todos y agradecieron las atenciones que se les habían dispensado. Al salir fueron constantemente ovacionados y vitoreados. Anochece.

Un homenaje de la harca de Tetuán

La harca amiga de Tetuán, queriendo rendir un homenaje a los Reyes de España, y aprovechando la circunstancia de que éstos salían ya de noche de Tetuán, cubrieron toda la carretera hasta Ceuta. Los harqueños tenían en las manos teas encendidas para iluminar el camino. También se veían muchas hogueras a ambos lados de la misma, que ofrecían un aspecto fantástico.

Por su parte las caballerías de Anyera y del Haurc encendieron también grandes hogueras en los picos de las lomas como homenaje a los Soberanos del país protector.

El caído de Anyera. Ben Ali, que siempre ha sido fiel amigo, salió a la carretera para cumplimentar a los Reyes, y les dijo:

«Señor: en nombre de la cabila de Anyera, aquí presente, tengo el honor de dar la bienvenida a vuestras majestades, y con todo el cariño y la alegría que guarda nuestro corazón os testimoniamos un saludo respetuoso para vuestra querida España, la nación protectora.»

Después del saludo, Ben Ali besó la mano de los Soberanos.

Regreso a Ceuta

En el pueblo de Rincón de Medik esperaba todo el vecindario, y poco antes de llegar a Ceuta, en el barrio Villar, todos los vecinos saludaron a los Reyes. Una vecina vestida de ma-

Definición de la guerra agresiva



LA ANCIANA.—Usted sabe perfectamente que eso no está permitido. Nosotros hemos prohibido las guerras de agresión. MARTE.—Pero si es una guerra defensiva. Estoy convencido de que pensaba atacarme. (Glasgow Bulletin.)

Reina española, con los colores nacionales, entregó a la Soberana un bonito ramo de flores.

Al llegar los Reyes a Ceuta, marcharon directamente al «Jaime I» para cambiarse de ropa.

En el Casino del Tercio

Poco después el Rey, acompañado del presidente del Consejo y de los generales Sanjurjo, Berenguer, Millán Astray, Franco, y del coronel del Tercio, Sanz de Larín, marchó a visitar el Casino del Tercio.

Estaban reunidos todos los jefes y oficiales de la Legión, que le recibieron con gran afecto. El coronel honorario, Millán Astray, hizo las presentaciones de los fundadores del Tercio, y el Rey elogió a éste en términos cariñosos. El coronel le dió las gracias, y todos los presentes entonaron el himno de la Legión.

Esta noche en el Ayuntamiento, a las nueve, se celebró el banquete de gala, al que asistieron los Reyes, el general Primo de Rivera, los ministros de la Guerra y Marina, los generales Sanjurjo, Berenguer, Obispo de Cádiz, gobernador eclesiástico, contralmirante García Velázquez, presidente de la Junta Municipal y otros generales y personalidades hasta un total de cien personas.

Con rumbo a Cala del Quemado

Después los Reyes y sus séquitos marcharon a la Sociedad Hípica, donde se celebró una verbena, y a la una de la noche salieron sus majestades y sus acompañantes hacia Cala del Quemado. Ceuta sigue en fiestas.

Preparativos en Melilla

MELILLA, 6.—Ha sido enviada a Alhucemas una compañía de Ingenieros, con bandera y música, para que desfilen ante los Reyes en el caso de que éstos desembarquen en Villa Sanjurjo. Durante la fiesta que se celebrará en la Alcazaba de Zeluan en honor de los Monarcas, los caídos regalarán al Rey tres caballos de pura raza árabe, dos monturas de oro y plata, alfombras y otros objetos. A la Soberana le harán ofrenda de unos brazaletes de oro y plata, collares y otros adornos de los que usan las mujeres musulmanas.

Las damas que residen en Villa Sanjurjo entregarán a la Reina una canastilla de flores de los jardines de aquel naciente poblado.

Los Somatenes de Melilla, formados desfilarán ante los Reyes.

Ha llegado la representación de los Centros comerciales hispanomarroquíes para recibir a los Soberanos.

El diario El Telegrama del Rif pu-

Más de 500 automóviles a Tetuán

TANGER, 6.—Para saludar a los Reyes en Tetuán salieron hoy más de 500 automóviles conduciendo a muchos funcionarios y elementos particulares.

También marchó el ministro de Italia en esta para cumplimentar a los Soberanos españoles.

Reina española, con los colores nacionales, entregó a la Soberana un bonito ramo de flores.

Al llegar los Reyes a Ceuta, marcharon directamente al «Jaime I» para cambiarse de ropa.

En el Casino del Tercio

Poco después el Rey, acompañado del presidente del Consejo y de los generales Sanjurjo, Berenguer, Millán Astray, Franco, y del coronel del Tercio, Sanz de Larín, marchó a visitar el Casino del Tercio.

Estaban reunidos todos los jefes y oficiales de la Legión, que le recibieron con gran afecto. El coronel honorario, Millán Astray, hizo las presentaciones de los fundadores del Tercio, y el Rey elogió a éste en términos cariñosos. El coronel le dió las gracias, y todos los presentes entonaron el himno de la Legión.

Esta noche en el Ayuntamiento, a las nueve, se celebró el banquete de gala, al que asistieron los Reyes, el general Primo de Rivera, los ministros de la Guerra y Marina, los generales Sanjurjo, Berenguer, Obispo de Cádiz, gobernador eclesiástico, contralmirante García Velázquez, presidente de la Junta Municipal y otros generales y personalidades hasta un total de cien personas.

Con rumbo a Cala del Quemado

Después los Reyes y sus séquitos marcharon a la Sociedad Hípica, donde se celebró una verbena, y a la una de la noche salieron sus majestades y sus acompañantes hacia Cala del Quemado. Ceuta sigue en fiestas.

Preparativos en Melilla

MELILLA, 6.—Ha sido enviada a Alhucemas una compañía de Ingenieros, con bandera y música, para que desfilen ante los Reyes en el caso de que éstos desembarquen en Villa Sanjurjo. Durante la fiesta que se celebrará en la Alcazaba de Zeluan en honor de los Monarcas, los caídos regalarán al Rey tres caballos de pura raza árabe, dos monturas de oro y plata, alfombras y otros objetos. A la Soberana le harán ofrenda de unos brazaletes de oro y plata, collares y otros adornos de los que usan las mujeres musulmanas.

Las damas que residen en Villa Sanjurjo entregarán a la Reina una canastilla de flores de los jardines de aquel naciente poblado.

Los Somatenes de Melilla, formados desfilarán ante los Reyes.

Ha llegado la representación de los Centros comerciales hispanomarroquíes para recibir a los Soberanos.

El diario El Telegrama del Rif pu-

Tres Tratados entre Persia y los soviets

UNO DE NO AGRESION Y DOS COMERCIALES

MOSCÚ, 6.—Karakhan, vicecomisario del pueblo de Negocios Extranjeros, ha dado hoy algunas noticias acerca de los Tratados firmados el sábado pasado entre Rusia y Persia. Empezó diciendo que todos ellos tienen un carácter profundamente pacífico y corresponden por entero a la política general de los pactos seguida por el Gobierno soviético en Oriente y que ha tenido su primer aplicación con el pacto turco-ruso, el cual se ha tomado como modelo para los acuerdos con los Estados orientales.

Al mismo tiempo que el pacto ruso-persa de garantía y de neutralidad, se han firmado una nota de protección a las recíprocas relaciones comerciales con la U. R. S. S. y Persia, un Tratado para el usufructo de la pesca a lo largo de la costa meridional del mar Caspio, un Tratado aduanero y un protocolo concerniente al puerto de Pehklevi. El pacto de garantía establece el compromiso recíproco por ambas partes de no intervenir en los negocios interiores y de no tomar parte en alianzas, Tratados políticos, boicots y bloqueos económicos dirigidos contra una de las dos partes. La nota sobre las relaciones comerciales establece que las relaciones comerciales en los dos países.

«Una consecuencia de tal acuerdo queda simplificado el procedimiento para la importación en la U. R. S. S. de las mercancías persas y una concesión de libre tránsito a través del territorio ruso a las mercancías persas con destino a otros países.

El Tratado aduanero fija las tarifas convencionales para las relaciones comerciales entre Rusia y Persia, además del principio recíproco de la nación más favorecida. El Tratado para el usufructo de la pesca del mar Caspio determina la condición de actividad de la Compañía Soviéticopersa durante un período de veinticinco años. La última nota referente al puerto de Pehklevi (Euzel) establece las condiciones para el sostenimiento del puerto y de la construcción del mismo por parte del Gobierno persa.

«De qué parte procedían las dificultades? No sabríamos decirlo, pero parece natural que de Moscú. Sin embargo, no se ha llegado a la firma si no cuando se han agitado las relaciones turco-rusas y las relaciones francorusas. Desde luego, más influencia podrá tener el Tratado en las primeras que en las segundas y quizás la dificultad estuviere en que Persia no deseaba tanto firmar un Tratado político como resolver las cuestiones económicas y avanzar pendientes.

Ignoramos aún los términos del acuerdo político que ofrece como detalle de interés el ser el primer pacto de no agresión que Rusia firma con un miembro de la Sociedad de Naciones. El texto del Tratado no nos dirá cómo se ha concretado la obligación de neutralidad hacia Rusia con las estipulaciones del «Covenant» que disponen la asistencia a los estados atacados. Si hay guerra entre Rusia y un miembro de la Sociedad de Naciones, ¿qué hará Persia? Pero creemos que lo más importante de los Tratados firmados será el reconocimiento de la plena soberanía de Persia por la abolición de la extraterritorialidad y de todos los derechos extraordinarios que disfrutaba Rusia como las demás potencias europeas. Esta estipulación está ya contenida en el artículo primero del Tratado de 1921, pero y si insistimos ahora en ella se debe a que no hace todavía medio año anunció Persia la abolición de la extraterritorialidad para el 31 de diciembre de 1925.

Una vez más Rusia se ha adelantado en Asia a las potencias europeas. Todas las potencias independientes del Occidente asiático tienen ahora firmados Tratados de amistad con los Soviets: Turquía, Persia y el Afghánistán. En cierta ocasión un amigo de Chicherin esperaba al comisario de Negocios Extranjeros mirando un mapa de Asia. El diplomático soviético entró sin que su amigo se diera cuenta, y al llegar junto al visitante, le dijo señalando el mapa: «Los Estados Unidos de Asia, capital Moscú.»

«En Moscú acaba de firmarse un pacto de neutralidad y de no agresión entre Rusia y Persia. Además de este acuerdo político se han firmado otros de carácter comercial y económico y dos notas, una de carácter general y otra referente al puerto de Euzel. Los diplomáticos de ambos países han trabajado, pues, copiosamente, tanto más cuanto que la negociación aparece por demás difícil.»

Desde hace dos años, Rusia había cerrado virtualmente su frontera a las mercancías persas a causa de incidentes provocados—si no recordamos mal—en la entrada de unas persas en Rusia. Por otra parte, los negociadores de Teherán se encuentran frente a los soviets en una situación de inferioridad grande, pues desde 1922 Persia está obligada a conceder a Rusia, sin contrapartida, el trato de nación más favorecida. Hay además el conflicto de las pesquerías del mar Caspio, concedidas en 1876 a un ruso llamado Lionsof. En 1906 se pro-

«Reina enorme entusiasmo en toda esta zona ante la próxima visita de los Reyes. Durante todo el día están llegando numerosos españoles residentes en diferentes poblaciones de Argelia. Los Reyes llegarán mañana a Melilla, a las cuatro de la tarde. Después del Tedeum habrá un desfile de fuerzas y a continuación una recepción en el Palacio de la Residencia. Por la noche se celebrará una comida de gala en el mismo Palacio y luego una verbena en el Parque Hernández.

Más de 500 automóviles a Tetuán

TANGER, 6.—Para saludar a los Reyes en Tetuán salieron hoy más de 500 automóviles conduciendo a muchos funcionarios y elementos particulares.

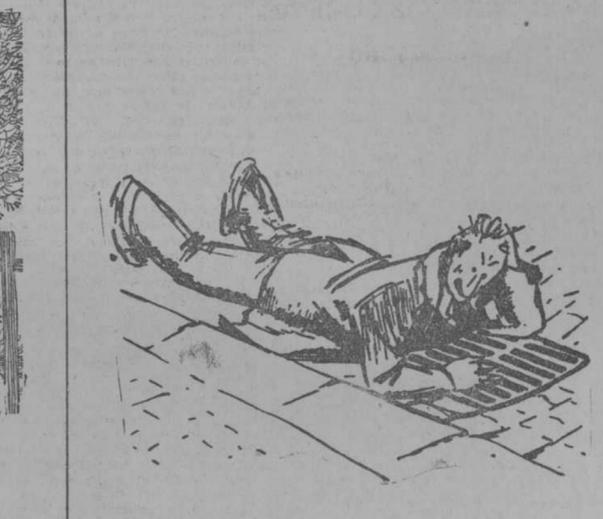
También marchó el ministro de Italia en esta para cumplimentar a los Soberanos españoles.

HOY FIESTA DEL LIBRO EDITORIAL VOLUNTAD, S. A. pone a la venta

- COLECCION HISPANIA, dirigida por el excelentísimo señor don Antonio Ballesteros Beretta, catedrático de la Universidad Central.
- OBRA PUBLICADAS:
- Ramón Menéndez Pidal: EL IDIOMA ESPAÑOL EN SUS PRIMEROS TIEMPOS
 - Miguel Asín Palacios: DANTE Y EL ISLAM
 - Julián María Rubio: FELIPE II Y PORTUGAL
 - Antonio Rubio y Lluch: LOS CATALANES EN GRECIA
 - Cayetano Alcázar Molina: LOS HOMBRES DEL REINADO DE CARLOS III. PABLO DE OLAVIDE
 - Juliana Rivera y Tarrago: HISTORIA DE LA MUSICA ARABE MEDIOEVAL
- PRECIO DEL VOLUMEN LUJOSAMENTE ENCUADERNADO: 5 PESETAS DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS
- Pedidos a EDITORIAL VOLUNTAD, S. A. GAZTAMBIDE, 3. Apartado 8.037. MADRID



—¡Hombré, señor Cipriano! He recibido una carta muy larga de mi hermano Tomás. —Pues ahora no puedo detenerme, que llevo mucha prisa. —Entonces se la leeré a usted al tiempo que pasa. (Passing Show, Londres)



EL BORRACHO.—¡Al fin me veo en la cárcel! (Kasper, Estocolmo.)



LO QUE HACE UNA GALLINA (Passing Show, Londres.)

Información general de provincias

Arde un cinematógrafo en Los Palacios (Sevilla). Las banderas americanas en la procesión del Pilar. Los Mozos de Escuadra en Tarragona. El maestro Nicolau víctima de un atropello en Barcelona.

EL HOMENAJE A LA VEJEZ DEL MARINO EN BILBAO

El ex gobernador civil de Almería
ALMERIA, 6.—En el rápido ha marchado a Málaga, acompañado de sus hijos, el ex gobernador civil, don Matías Huélin.

Los artistas católicos
BARCELONA, 6.—El 18 del corriente el Círculo artístico de San Lucas, entidad que reúne a los artistas católicos de Barcelona, celebrará la sesión inaugural. El presidente, don José María Junoy, leerá su discurso, que tratará sobre el tema: «Estridencia y decadencia del arte sagrado».

Pruebas de un torpedo
BARCELONA, 6.—Esta tarde se ha probado en el puerto el torpedo submarino «Cretes». Han asistido diversas autoridades y representantes de la Prensa. El aparato es una caja de metal de forma cilíndrica con un motor en la parte superior. El esparma griego Greco, que es autor del aparato, se metió dentro del torpedo y estuvo sumergido media hora.

Se trata de que figure en la Exposición de Barcelona los tesoros polifónicos que están esparcidos por los Catedrales y Museos de España, ya que nuestra nación posee un tesoro musical que de poderse reunir atraería la atención del mundo entero.

El maestro Nicolau víctima de un atropello
BARCELONA, 6.—Esta noche, a las ocho y media, ha ocurrido una desgracia en la calle de San Antonio, donde se atropelló al maestro Nicolau, director de la Escuela municipal de Música y autor de varios poemas sinfónicos, entre ellos las mejores composiciones que han dado fama al Orfeón Catalán.

La fiesta de la vejez del marino en Bilbao
BILBAO, 6.—El día 16 del actual se celebrará en el paraninfo del nuevo Instituto la fiesta de la vejez del marino en honor de los trabajadores ancianos del mar.

Homenaje a un maestro en Valladolid
VALLADOLID, 6.—A las ocho de esta noche se ha celebrado en el salón de actos de la Universidad el homenaje dedicado al maestro Villanueva, presidente de la Comisión organizadora del homenaje: don Gonzalo Valenti, en nombre de los antiguos discípulos del homenajeado; don Antonio Herra, alcalde de la capital; don Juan Moreno, gobernador civil, y finalmente, el rector de la Universidad, señor Valverde, que inmuso al ilustre profesor la Medalla del Trabajo.

Curso de orientación profesional
ZARAGOZA, 6.—Esta mañana se reunió en la Universidad la Junta general de la Asociación de Estudiantes Católicos de Derecho y Filosofía y Letras.

Herida de dos disparos
OVIEDO, 6.—José Alvarez, vecino de La Estrella, hizo dos disparos de escopeta contra Secundina Banderó, que resultó herida en las piernas y otros sitios del cuerpo. La agresión se produjo en rísa y el agresor fue detenido.

El embajador de los Estados Unidos a Madrid
SAN SEBASTIAN, 6.—Hoy salió para Madrid el embajador de los Estados Unidos.

El palacio de la infanta Paz
SANTANDER, 6.—El día 8, a las tres de la tarde, hará su entrada en Santillana del Mar la infanta doña Paz, para hacerse cargo de la casa palacio que el pueblo le regala completamente amueblada y con un garaje con su automóvil. Permanecerá su altura varios días para preparar la temporada de la próxima primavera, que pasará en Santillana.

Emigrantes que regresan
SANTANDER, 6.—Ha llegado de La Habana un grupo de inmigrantes, que regresan de Cuba, en donde han pasado toda clase de privaciones. En su mayoría son andaluces, zamoranos y leoneses. Aquí se les ha atendido.

Librería general de Victoriano Suárez
PRECIADOS, 48.—MADRID.—CORREOS. APARTADO 32.
Textos y Programas para Universidades, Institutos y Escuelas Especiales. Caso especializada en el ramo de Derecho, Ciencias e Historia. Teléfono 11.334.

ULTIMA HORA

El condado de Xauen para Berenguer

A propuesta del presidente, en el banquete de la Junta de Arbitros de Ceuta

UN DISCURSO DEL REY

CEUTA, 6 (urgente).—El banquete celebrado en el Ayuntamiento organizado por la Junta de Arbitros en honor de los Reyes revisió extraordinaria brillantez e importancia.

El presidente de la Junta ofreció el asiento a los Sobranos, a los que acompañó su visita a esta ciudad y luego hizo un caluroso elogio de la labor realizada por el Ejército, deteniéndose a ensalzar las figuras de los generales Primo de Rivera y Sanjurjo.

El conde de Xauen para Berenguer. El conde de Xauen para Berenguer. El conde de Xauen para Berenguer.

El Cardenal llundain, sin fiebre

SEVILLA, 6.—Se encuentra bastante mejorado de su enfermedad el Cardenal llundain. Ya le ha desaparecido la fiebre.

Incendio en un cinematógrafo

SEVILLA, 6.—Comunican de Los Palacios que se ha producido un incendio en un cine de dicho pueblo ocupado por un centenar de personas. A ser advertido el fuego en la cabina, el pánico se apoderó de todas las personas, que arrolladas a los ritos fortuitamente de éstos sólo algunos sufrieron lesiones leves.

Mozos de Escuadra en Tarragona

TARRAGONA, 6.—La Diputación provincial tiene el propósito de restablecer el Cuerpo de mozos de escuadra, que hace bastante tiempo está inexistente y que fue suprimido en toda Cataluña. Como en Barcelona vienen prestando tan buenos servicios, esta Diputación cree llegado el momento de su restablecimiento.

Los bachilleres y el preparatorio

VALENCIA, 6.—La Asociación de Padres de familia, en vista de la enorme desorientación que existe respecto a la situación legal en que se encuentran los bachilleres del antiguo plan que no pudieron terminar el preparatorio de las carreras, han cursado un escrito al ministerio de Instrucción pública, en el que piden se aclare esta situación y se dicte una disposición autorizando a aquellos para que puedan probar dichas asignaturas durante el curso 1927-28, ya que si se han suprimido los preparatorios, no se han suprimido sus enseñanzas, que continúan formando parte del cuadro normal de las Facultades de Ciencias y Letras.

Homenaje a un maestro en Valladolid

VALLADOLID, 6.—A las ocho de esta noche se ha celebrado en el salón de actos de la Universidad el homenaje dedicado al maestro Villanueva, presidente de la Comisión organizadora del homenaje: don Gonzalo Valenti, en nombre de los antiguos discípulos del homenajeado; don Antonio Herra, alcalde de la capital; don Juan Moreno, gobernador civil, y finalmente, el rector de la Universidad, señor Valverde, que inmuso al ilustre profesor la Medalla del Trabajo.

Curso de orientación profesional

ZARAGOZA, 6.—Esta mañana se reunió en la Universidad la Junta general de la Asociación de Estudiantes Católicos de Derecho y Filosofía y Letras.

Herida de dos disparos

OVIEDO, 6.—José Alvarez, vecino de La Estrella, hizo dos disparos de escopeta contra Secundina Banderó, que resultó herida en las piernas y otros sitios del cuerpo. La agresión se produjo en rísa y el agresor fue detenido.

El embajador de los Estados Unidos a Madrid

SAN SEBASTIAN, 6.—Hoy salió para Madrid el embajador de los Estados Unidos.

El palacio de la infanta Paz

SANTANDER, 6.—El día 8, a las tres de la tarde, hará su entrada en Santillana del Mar la infanta doña Paz, para hacerse cargo de la casa palacio que el pueblo le regala completamente amueblada y con un garaje con su automóvil. Permanecerá su altura varios días para preparar la temporada de la próxima primavera, que pasará en Santillana.

Emigrantes que regresan

SANTANDER, 6.—Ha llegado de La Habana un grupo de inmigrantes, que regresan de Cuba, en donde han pasado toda clase de privaciones. En su mayoría son andaluces, zamoranos y leoneses. Aquí se les ha atendido.

FIGURAS DE ACTUALIDAD



El general don José Millán Astray, nombrado coronel honorario del Tercio

Es un acierto el haber establecido la perpetua unión del nombre de Millán Astray con el Tercio de Voluntarios. Millán Astray es el organizador del Tercio, el primer jefe de aquel puñado de valientes que combatió en primera línea en las tremendas jornadas de África. El cuerpo gloriosamente mutilado de Millán Astray es la encarnación del alma heroica del Tercio. Ahora que los Reyes de España están en África después de terminada la guerra, es justo que se manifieste la gratitud de la Patria a todos los que en esa guerra lucharon por el honor español.

Graves declaraciones Congreso conservador de Chicherin

«Rakowski es nuestro intérprete fiel y exacto en París, y no le relevamos»

«Se nos dijo que después de la desautorización mía quedaba el incidente terminado»

PARIS, 6.—El *Soleil* publica una entrevista, celebrada por su enviado especial en Moscú con Chicherin. Este ha declarado lo siguiente: Primero, el Gobierno de los soviets no sólo se ha acordado a llamar a Rakowski, sino que, por el contrario, ha estado en todo momento resueltamente opuesto a tomar semejante medida; segundo, ni Chicherin, ni su adjunto, Litvinoff, han hablado jamás de que el Gobierno de los soviets había aceptado la demanda formulada por el Gobierno francés referente a la llamada de Rakowski, y tercero, Chicherin no ha expresado jamás la menor disconformidad con Rakowski, sino que, por el contrario, se solidariza con éste del modo más absoluto en toda su actuación en la capital francesa.

El comisario soviético de Negocios Extranjeros, al aludir después al incidente que se originó en Francia con motivo de haber puesto su firma Rakowski en un documento relacionado con el III Internacional, hecho en que está basada la demanda francesa encausada a que sea relevado de su puesto dicho representante soviético en París, ha declarado textualmente: «Se me dijo clara y terminantemente por conducto del embajador de Francia que, después de las explicaciones dadas por mí sobre ese asunto, quedaba solventado el incidente».

Chicherin manifestó al terminar: «Rakowski es en París el exacto y fiel intérprete del Gobierno de los soviets. Insistir para que le relevemos de su cargo pudiera parecer a la opinión rusa un acto de enemistad que seguramente tendría graves repercusiones en las relaciones entre los dos países. Además, me parece evidente que sin la campaña de Prensa que se ha hecho en torno a ese asunto, no hubiera existido el llamado «caso Rakowski»».

El congreso de TOLON

TOLON, 6.—Ayer se produjeron nuevos incidentes entre ingenieros de la Armada y marineros al intentar ocupar éstos el puesto que correspondía a los otros. Un oficial de la Armada intervino para apaciguar los ánimos, siendo insultado por uno de los marineros, que poco después se fugó.

EL «ERNEST RENAN»

PARIS, 6.—El ministro de Marina, Leygues, ha recibido el siguiente telegrama del prefecto marítimo de Tolón: «La tripulación del *Ernest Renan* ha entregado al comandante del barco un documento, firmado por todos los marineros, incluso por los que fueron castigados, en el cual dan toda clase de excusas, afirman su inquebrantable disciplina y, por último, protestan energicamente contra la campaña del periódico *L'Humanité*».

N. de la R.—Como se recordará, se produjo recientemente a bordo del *Ernest Renan* un pequeño movimiento de rebeldía, en el cual tomaron parte muy escaso número de marineros y que quedó sofocado a poco de iniciado, habiendo sido origen del mismo una mera cuestión relacionada con el rancho.

Se radiará la sesión inaugural de la Asamblea El «hidro» alemán amará cerca de Lisboa

El escaño del señor Maura para su primogénito

El señor Yanguas prepara las listas de las secciones

Gestiones del señor Yanguas

El presidente de la Asamblea prosigue sus gestiones cerca de los ministros para seleccionar los altos funcionarios que habrán de figurar en las secciones. Ayer se entrevistó con el ministro de Hacienda.

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito. El escaño de Maura para su primogénito.

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

El escaño de Maura para su primogénito

Libre de dolores

gracias a las

Tabletas «Bayer» de ASPIRINA

Su acción es insuperable, intensa y rápida en casos de dolores de cabeza y deuelas, reumatismo, dolores de los miembros, gota, enflamamientos, neuralgia, etc. No admite tabletas sueltas. Pida el tubo de 20 tabletas o el sobre «Bayer» de dos tabletas que se reconocen por la fajita encarnada y la cruz «Bayer».

CAMARA OFICIAL DEL LIBRO DE MADRID.--DIA DEL LIBRO

Hoy se venden con 10 POR 100 DE REBAJA todos los libros, exceptuando los de texto

LA PRIMERA EDICION DEL QUIJOTE

La podéis admirar en la librería de Gabriel Molina (Sucesores). TRAVESIA DEL ARENAL, 1

Casa fundada en 1852. **EDITORIAL REUS** Capital, 2.000.000 de ptas.

DIRECTOR GERENTE: JULIAN MARTINEZ REUS

Empresa concesionaria de la Colección Legislativa de España. Editora de la Revista General de Legislación y Jurisprudencia, Revista general de Medicina y Cirugía, Biblioteca Jurídica (de la que van publicados 106 tomos), Manuales Reus de Derecho, Manuales Reus de Medicina, Biblioteca Oficial Legislativa, Biblioteca Reus de Contestaciones a los Cuestionarios Oficiales y del Boletín de Informaciones del Opositor.

EMPRESA PROPIETARIA DEL

CENTRO "EDITORIAL REUS"

DIRIGIDO POR DON FERNANDO CAMPUZANO

PRECIADOS, 1.

PREPARACION POR COMPETENTE PROFESORADO PARA TODA CLASE DE OPOSICIONES

Venta de libros nacionales y extranjeros, en la LIBRERIA "EDITORIAL REUS"

PRECIADOS, 6.

CORRESPONDENCIA: APARTADO 12.250

LIBRERIA GENERAL DE VICTORIANO SUAREZ

PRECIADOS, 48.

Editora de las obras completas de Menéndez y Pelayo, José María de Pereda, Armando Palacio Valdés. De la colección de libros raros y curiosos que tratan de América. Colección de libros y documentos referentes a la Historia de América. Biblioteca de Derecho y de Ciencias Sociales, etcétera, etc.

TELEFONO 11.334.—CORREOS APARTADO 32.

EL RETIRO DEL REY PRUDENTE

(Una sugestiva visión de El Escorial y de Felipe II), por B. GONZALEZ SOLOGAISTUA, y la

HISTORIA DE LA CIVILIZACION ESPANOLA

(Libro enteramente nuevo, de RAFAEL ALTAMIRA, que aparecerá la próxima semana), son las dos obras más recientes de la

EDITORIAL ARTE Y CIENCIA SAN SEBASTIAN, 2, BAJO.—MADRID.

EDITORIAL PUEYO

ARENAL, 6

ULTIMAS PUBLICACIONES:

LOS BUHOS DE LAS PEÑAS ROJAS, por M. Dely.

Cuatro pesetas.

DE ESPAÑA AL JAPON (Itinerario impresionista, por Luis de Oteya).

LIBRERIA Y CASA EDITORIAL

HERNANDO (S. A.)

Impresores y libreros de la Real Academia Española y del Centro de Estudios Históricos

FUNDADA EN 1828

Arenal, 11, y Quintana, 31 y 33 MADRID

Obras de primera y segunda enseñanza, Universidades y Escuelas especiales. Material escolar de todas clases.

ESTA CASA PUBLICA LAS TAN CONOCIDAS

BIBLIOTECA DE AUTORES ESPAÑOLES

BIBLIOTECA CLASICA

BIBLIOTECA UNIVERSAL

BIBLIOTECA DE ESCRITORES CASTELLANOS

LA CULTURA MODERNA

Y LÁS

Obras de Pérez Galdós, Benavente, Ricardo León, Pérez Lugín, Fernández Shaw; las musicales del maestro Eslava.

Todos los libros que no sean de texto pueden ser adquiridos con 10 por 100 de descuento el día de la Fiesta del Libro.

PEDID CATALOGOS

SOCIEDAD GENERAL ESPAÑOLA DE LIBRERIA

(S. A.)

Ferraz, 21, MADRID. Apartado 428

Además de sus ediciones y de sus exclusivas, esta Sociedad posee un surtido completo de las obras publicadas por las principales editoriales españolas, que ofrece en insuperables condiciones de descuento a los señores libreros.

Pidanse catálogos de exclusivas y el de oferta especial

VENTAS A PLAZOS

GRAFICA UNIVERSAL

EVARISTO SAN MIGUEL, 8

Teléfono 34.079

MADRID

Impresos para Oficinas,

Comercio e Industrias

Catálogos, Revistas y

Obras de todas clases



EDICION MINIATURA

DOS TOMOS

50 por 75 mm. 1.900 págs.

Encuadernado en piel, 24 pts.

EDICION DE BOLSILLO

UN TOMO

85 por 125 mm. 928 págs.

En tela, 9 pts. En piel, 25 pts.

EDICION SELECTA

DOS TOMOS

180 por 250 mm. 1.774 páginas

En rústica, 50 pesetas. En antilope fino, 75 pesetas. Especial, en piel, 125 pesetas.

TRES EDICIONES QUE HONRAN A ESPAÑA Y AL LIBRO ESPAÑOL

Otras ediciones del QUIJOTE desde 2,50. PIDANSE DETALLES Y CATALOGOS EN LIBRERIAS Y A LA

EDITORIAL "SATURNINO CALLEJA", S. A.—Valencia, 28.—MADRID

ALMACEN DE PAPEL

FABRICA DE SOBRES

OBJETOS DE ESCRITORIO

ENCUADERNACION

IMPRESA, RELIEVES

VICENTE RICO

Talleres: Paseo del Prado, 30. Teléfono 13.435.

Despacho: Concepción Jerónima, 35 y 37. Teléfono 13.422.

LIBRERIA CATOLICA

HIJOS DE GREGORIO DEL AMO

PAZ, 6 MADRID

HISTORIA GENERAL DE ESPAÑA Y DE SUS INDIAS

hasta el fin del reinado de doña Isabel II, por VICTOR GEBHARDT. Quinta edición. Trece tomos en cuarto mayor, con láminas. Precio en rústica, 65 pesetas; encuadernada en siete volúmenes, tela, 85 ptas.; encuadernada en trece volúmenes, 100 ptas. El padre Burguera, en su obra "Lecturas útiles y nocivas", juzga esta obra "de lo mejor que se ha escrito en su género".

Dirigirse siempre a esta casa para

OBRAS DE PIEDAD, DE CIENCIAS ECLESIASTICAS, DE LITERATURA

LOS LIBROS DE ESPASA-CALPE, S. A.

SON SIEMPRE BUENOS LIBROS

Editora de Colección Universal, El Tesoro Literario de la Humanidad, Colección Contemporánea, Los Humoristas, Los Poetas; Las Luchas Fratricidas de España, célebre serie de Alfonso Danvila; Biblioteca de Ideas del siglo XX, dirigida por Ortega y Gasset; Manuales Gallach; libros de Deportes, de la Naturaleza, Invenciones e Industrias, Aventuras; obras de Medicina, Ingeniería, Agricultura, y de la obra cumbre de España, la admirable

ENCICLOPEDIA ESPASA

LA MEJOR DEL MUNDO; 150 MILLONES DE PALABRAS, 150.000 ILUSTRACIONES BELLISIMAS, UN ASOMBRO EDITORIAL FACILISIMA DE ADQUIRIR, GRACIAS A UNA COMBINACION ECONOMICA VIGENTE PARA CELEBRAR EL DIA DEL LIBRO. PIDA INFORMES HOY.

FOLLETOS GRATIS DE LA ENCICLOPEDIA "ESPAÑA", DICCIONARIOS DE LA REAL ACADEMIA ESPAÑOLA, CATALOGOS DE LITERATURA, DE MEDICINA, INGENIERIA, AGRICULTURA, ETCETERA. PIDA A SU LIBRERO NUESTROS LIBROS O A

ESPASA-CALPE, S. A.

MADRID: Ríos Rosas, 24; CASA DEL LIBRO, Avenida de Pi Margall, 7; Apartado 547. — BARCELONA: Cortes, 579. — BUENOS AIRES: Suipacha, 585. — SANTIAGO DE CHILE: Delicias, 907.

LIBRERIA DE LUIS SANTOS

CARRETERAS, 9.—MADRID.

Ultimas publicaciones: **TRATADO PRACTICO DE LA MOLINERIA**, por Gironi y Vidal y Martí. Obra utilísima, que contiene los últimos procedimientos de esta industria. Un volumen de 536 páginas y 310 grabados, 12 ptas. en rústica y 14 encuadernada en tela. **TRATADO DEL GANADO LANAR Y CABRIO**, por Aragón y Moyano. Un volumen de 489 páginas y 74 grabados, 9 ptas. en rústica y 11 encuadernada en tela.

LIBRERIA DE LA INFANCIA

26, HUERTAS, 26.—MADRID.—TELEFONO NUMERO 12.795.

INTERESANTE a los Centros docentes, maestros nacionales, Patronatos, etc., pidan libros a esta casa, donde encontrarán en el Catálogo, que se envía gratis a quien lo solicite, libros escogidos, economía y facilidades, sin competencia posible.

ANUNCIOS POPULARES

Hasta 10 palabras, 0,50 pesetas
Cada palabra más, 0,10 pesetas

Estos anuncios se reciben en la Administración de EL DEBATE, Colegiata, 7, quicio de EL DEBATE, calle de Alcalá, frente a la Calatrava; quicio de la Glorieta de Bilbao, esquina a Fuencarral; quicio de la plaza de Lavapiesos, quicio de Puerta de Atocha, quicio de la Glorieta de los Caminos, frente al número 1; quicio de la calle de Serrano, esquina a Goya; quicio de la Glorieta de San Bernardo, quicio de la calle de Atocha, frente al número 83, y EN TODAS LAS AGENCIAS DE PUBLICIDAD.

GARAGE independiente, precio moderado. Serrano, 73.
CHAUFERIN, con el Natán se avían los nichos. Informes, Emilio Pozo Sagasta, 12.
CARROZETA transformable «Delahaye», 10 caballos, último modelo, perfecto estado, barato. Juan de Mena, 23; de nueve a doce.

MATEMÁTICAS, Contabilidad, Bachillerato. Lecciones domicilio. Escríbido: Profesor, Apartado 1049.
COLEGIO del Apóstol Santiago. Toda enseñanza, párvulos, adultos, por la noche. Taquígrafos, Mecanografía e Idiomas, honorarios muy módicos y gratuitos. Cuchilleros, 4, entradillo.
ACADEMIA A B C, Jardines, 24.—Preparaciones: métodos rápidos. Teneduría de libros: nuevos procedimientos. Cálculo y mercantil: abreviación todas operaciones. Correspondencia y lenguas: español, francés, inglés. Ortografía: muy rápida. Reforma de letras: comercial, redondilla, etcétera. Taquígrafos: la más rápida; se lee como los caracteres impresos. Mecanografía: método 10 de los más rápidos. Algebra: métodos fáciles.
ACADEMIA Velilla. Adunas y Bachillerato universitario. Muy competente profesor. Internado. Magdalena, 1.

RESTAURANT, Hotel Cantábrico. El más recomendable, céntrico, económico. Pensiones, cubiertos, abonos, carta, habitaciones con y sin pensión. On París francés. Cruz, 3.
COMTARÉS, Pensión viajeros, grandes reformas. Precios módicos. Infantes, 2. Toda la casa. Próximo «Metro Gran Via».
RESTAURANT La Marina. Cubiertos desde 1,40 en adelante. Abonos desde 75 pesetas las 60 comidas. Manuel Alvarez, Barco, 23.
GRAN pensión Andalucía. Estables, viajeros, baño, teléfono, todo confort. Arrenal, 8, principal (Puerta del Sol).
LA ESTRELLA, pensión completa, cinco pesetas. Jesús Valle, 27, principales.
PENSIÓN, Gran comodidad. Baño, teléfono, calefacción, ascensor. Plaza Santa Bárbara, 4, tercero.
PETIT Palace. Viajeros, matrimonios, amigos, estables, 7 pesetas. Mayor, 88.
PRINCIPE, 10. Pensión Olmedo. «Confort, baño, calefacción. Viajeros, estables. Precios módicos».

TRABAJO
Ofertas
COLOCACIONES de todas clases. Escribir: Centro Cántico. Colón, 14, Madrid.
AUXILIAR masculino, colegio primaria enseñanza, falta, Carretera Toledo, 29.
SE NECESITA ama sica, sin pretensiones. Jorge Juan, 36.
IMPRESO en toda población importante representante forma el relacionado farmacias, perfumerías, droguerías, venta artículos sin comisión. «Y de los» Apartado 437, Madrid.
PARA importante entidad bancaria se necesita empleado escribiendo a la perfección correspondencia francesa. Escribe máxima, 35 hcs. Inditl dirigirse sin dominar perfectamente este idioma. Apartado 273, Madrid.
Demandas
ABOGADO, dedicado Agricultura, ofrece administración Madrid, provincias, sin pretensiones; garantías, incluso adelantando rentas. También arrendaría fincas. Escribir: «Agricultor». Montaña, 10, anuncios.
OPRESOR administrador, secretario, caballero solvente, reconocida moralidad, modestas pretensiones. Razón: Carmen, 18, Prensas.
OPRESOR auxiliar de tenedor de libros, con práctica Mecanografía. Informar: La Suiza Española. Mayor, 14.
MILITAR carrera, retirado joven, ofrece administración oficina o negocio serio, solvente, moral y material. Dirigirse: Militar, Tres Cruces, 4 duplicado.
OPRESOR modista domicilio, 2,50 y mantenida. Escribe: Carmen, Pasaje Indulgencia, 19.
REGANDELA rápida, informática ortografía, contabilidad, práctica oficina, ofrece tardes. Escribido: Alonso, Andrés Mellado, 19.
SEÑORA 48 años, culta, distinguida, solicita trabajo. Sobrinos de Evas García. Murcia, 3, continental.
OPRESOR joven recién llegado pueblo para niñera. Salitre, 17, zapatería.

TRASPASOS
TRASPASO amplio local, cuatro huecos, sitio muy céntrico. Pocos pretensiones. Razón: Pez, 42, Ibrérica.
SE TRASPASA colegio por ausencia, buena matrícula de Primera enseñanza. Santos, Prado-Tello, Cruz, 10.
VARIOS
PARA imágenes, altares, Tlacuana y Compañía. Santa Efigracia, 21. Dibujos, presupuestos gratis.
JORDANA, Decoraciones, reparaciones, pinturas, pintados, Corderos y Bordados de uniformes. Príncipe, 9, Madrid.
INTERCOMUNICACIONES, Conserjería, reparaciones, Copra-venta. Móstoles. Cabestros, 5. Teléfono 12.710.
ABOGADO, consulta cinco pesetas. Cava Baja, 16, tarde.
ABANQUERO, casa económica, composuras de abonos, sombrillas, paraguas. Campomanes, 11.
PARA PROPAGAR la fe católica. Con objeto que cada creyente pueda adquirir el culto de sus propios devotos, la Casa Yagüela, calle de Atocha, número 63 (frente al Hotel de Ventas) venderá hasta fin de año las copias de estas copias a precios de fábrica.
INDICE de Legislación General Mensual desde 1923. Apartado 10.014, Madrid.
JARDIN Florista. Luis Rodríguez, establecimiento de Arboricultura y Floricultura, los más importantes de Madrid. Extensos viveros en La Elipa y en Nuestra Señora de las Torres. Pidan catálogo. Vistefra la Casa Central. Lista, 88; teléfono 59.821. Sucursal: San Bernardo, 78.
ADMINISTRACION lowin número 42, Puerta del Sol, 43. La preferida por su suerte. En el sorteo del primero de octubre pagó seis series de 1.500 en los números 29.815 y 35.975, y cuarenta del sorteo. Remite a provincias de todos los sorteos y extraordinario de 11 de octubre. Navidad Ciudad Universitaria. Pedidos a Cándido Díaz. Puerta del Sol, 13, Madrid.
DESAPARECE la obsesión usando faja patentada. Madame X. Oficina, Fábrica, Mayor, 8, primero.
TRADUCCIONES técnicas (especialmente químicas) del alemán, inglés. Precios, 40, tercero.
IMPERMEABLES «El Cisne», plaza Progreso, 3, fábrica. Impermeables señora y caballero, desde 40 pesetas; capitas niños, 7,50; trincheras, 60 pesetas.
REGALOS prácticos; más de cien mil pesetas excedente producción de vineta fabricada en Orbería y realizamos a mitad de su valor. Verdadero. Serrano. Infantes, 27.

SEÑORAS: Antes de comprar vuestros sombreros visiten la Exposición que presenta la fábrica Laboratoria Fuencarral, 28, principales; bonitos modelos feltro, 15 pesetas.
CASA Jiménez, Mantones de Manila. Mantillas españolas. Aparatos fotográficos, todas marcas. Facilidades pago. Precios limitadísimos; plácidas condiciones. Calatrava, 9. Preciados, 60.
SE VENDEN tablas de 1,95 metros de alto por 0,10 y 0,20 de ancho. Razón: Colegiata, 7, Madrid.
VENESE fábrica harinas próxima Madrid; moltura 20.000 kilogramos, tiene el apartadero. Dirijan carta Tres Peces, 32, Avelino.
VENDO patente invención indicador direcciones y paradas automóviles. Libertad, 9, Nogueras.
PELETERIA. Abrigos, echarpes, cremas, reparaciones, precios económicos. Pl y Margall, 5, entradillo.
COMPRE sus paraguas casa Vélez. Despachos: Arrenal, 9, y Apodaca, 1, esquina Fuencarral. Enormes surtidos; 25 % economía.
CALZADO, 30.000 pares zapatillas, a 2,50; calzado colegiales, Cupones, Argensola, 1.
AUTOPIANOS, pianos, nuevos y ocasión, venta, alquiler, compra, plaza Salesas, 3. Teléfono 30.996. Gastón Britsch, alador, reparador.
LOS TRALLAMOS, Pianos; batatísimos artículos, composuras. Cava Baja, 16.
SERVA ofrece grandes ocasiones alhajas, relojes garantizados, mantones Manila, máquinas escribir, aparatos fotográficos, coches, pianos, gramófonos, escopetas, bicicletas, relojes pared, despertadores, objetos regalo. Serna. Siempre Hortaleza, 9.

Preparatorio de Medicina y Farmacia

Curso teórico-práctico abreviado. MUSEOS Y LABORATORIOS como ninguna otra Academia de Madrid. **EL MEJOR Y MAS ESPLENDIDO INTERMEDIO**. Preparación para todos los cursos de las carreras de Medicina y Farmacia. Profesorado doctores en las respectivas Facultades. Plácidos reglamentos y detalles al señor secretario de la Academia de Caldeón de la Barca. ARADA, 11, MADRID.

PARA ADQUIRIR LAS MEJORES AMAS DORADAS

dirigirse a la FÁBRICA 34.CALLE DE LA CABEZA, 34.



Vinos tintos de los Herederos del Marqués de Riscal

ELCIEGO (Alava) ESPAÑA

PEDIDOS: Al administrador en Elciego (por Cencero), don Jorge Dubos, y a la Cuesta de Santo Domingo, 5, Madrid.

COMPANIA TRASATLANTICA

SERVICIOS REGULARES

LINEA NORTE DE ESPAÑA-CUBA-MEXICO
El vapor «Alfonso XIII» saldrá de Bilbao en octubre, de Santander el 13 para Gijón y de Coruña el 15.
LINEA MEDITERRANEO-ARGENTINA
El vapor «Reina Victoria Eugenia» saldrá de Barcelona el día 16 de octubre para Málaga, y de Cádiz el 19 para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
LINEA MEDITERRANEO-VENEZUELA-COLOMBIA-PACIFICO
El vapor «Legaspi» saldrá de Barcelona el día 18 de octubre para Valencia y Málaga y de Cádiz el 23.
LINEA MEDITERRANEO-CUBA-MEXICO
El vapor «Montevideo» saldrá de Barcelona el día 21 de octubre para Valencia y Málaga y de Cádiz el 27.
LINEA BERNANDO
El vapor «San Carlos» saldrá de Barcelona el 15 de octubre para Valencia y Alicante, y de Cádiz el 20.
LINEA DE FILIPINAS
El vapor «C. López y López» saldrá el día 15 de octubre de Barcelona para Port Said, Suez, Colombo, Singapur y Manila. Servicio tipo Gran Hotel, T. S. H., radiotelefono, capilla, orquesta, etcétera. Las comodidades y trato de que disfruta el pasajero se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.
También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo, servidos por líneas regulares.
Para informes, en las oficinas de la Compañía, Plaza de Medinaceli, 8, Barcelona, y en la Agencia en Madrid, Alcalá, 43.

DEBILIDAD, CONVALENCIA ANEMIA

VINO Y JARABE Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.

Polígrafo "La Blanca" SE NECESITA

Patente de invención número 47.838, por veinte años. El mejor y más económico aparato para reproducir escritos, música, dibujos, etcétera, hasta 200 COPIAS, en una o en VARIAS tintas con un SOLO ORIGINAL. Precio: 30 pesetas. Tinta, tres pesetas frasco. Kilo, 11 pesetas. Pídanse prospectos, indicando este anuncio a MOYA P. DE BASTERIA HERMANOS VITORIA (ALAVA)

local aislado, con medios fáciles de comunicación y una superficie de 20 a 25.000 pies, de los cuales la parte edificable, que deberá tener sol en su construcción, será aproximadamente de 10.000 pies.
Pueden dirigirse las ofertas ajustadas a las condiciones dichas al paso de la Castellana, 63, advirtiéndole que de convenir alguna propuesta, el pago se realizará inmediatamente.

MUEBLES LA CASA APOLINAR

invita a su numerosa clientela a visitar su Exposición con los últimos modelos.-INFANTAS, 1.-Madrid

AGUA DE BORINES SOLAR

Heina de las de mesa por lo digestiva, higiénica y agradable. Estómago, riñones e intestinos gastrointestinales (afectados).

Los rujos de aceituna

tratados al salir de la prensa en el Auto-Extractor P. de Gracia, dan aceites como los de presión.
JOSE P. DE GRACIA, AVENIDA PL Y MARGALL, 9, PISO A, 22, MADRID.

OBRAS ARTISTICAS HOTEL BACHILLERATO

Encargarse Ignacio del Brío Franco, sacerdote, autor del cuadro Pío X, Papa de la Eucaristía, existente en la parroquia de San Luis. Estudio: M. Escolapios, Carabanchel Alto, Madrid.

barrio del Pacífico, magnífica construcción, calefacción, garage, casa guarda, jardín, etc., cerca de tranvía. BARATISIMO Y CON FACILIDADES DE PAGO, por urgir. Escribid: Apartado 950.

EL DEBATE Colegiata, 7

ARTES GRAFICAS

ALBURQUERQUE, 12 TELEFONO 30.438

Impresos para toda clase de industrias, oficinas y comercios, revistas ilustradas, obras de lujo, catálogos.

Neurastenia, dispepsia hiperclorhídrica y catarros gastrointestinales. De uso universal como agua de mesa. Depósito y oficinas: Reina, 45, principal derecha. Teléfono 12.644 Se abona 0,25 por cada casco devuelto.

ALMONEDAS
CAMA, colchón y almohada, 90 pesetas; colchones, 12; armarios luna, 90; ropas, 90; aparadores, 115; mesa comedor, 10; cama dorada, 125. Plaza Santa Bárbara, 4; Estrella, 8 y 10. Doce pasos Ancha: Matezanz, 2.

CALZADOS
SUELA como «Nonplus». Única cuero impermeable, triple duración. Exigida siempre. Apartado 59, Burgos.
MEDIAS suela superior, 3,50; de caballero, 5. Bernán, Edecar, 11.
SENIORITAS: Los mejores tejidos de calzados, alargados y ensanchados, lo mejor para limpiar ante, todos colores, «Ebro». Almirante 22.

COMADRONAS
PROFESORA y practicante Mercedes Garrido. Pensión. Consultas embarazadas. Santa Isabel, 1. Antón Martín, 50.
PARTOS. Rogelia Santos de Luchana. Consultas embarazadas. Hay especialista. San Vicente, 23.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

ESTABLES, dependientes, estudiantes, dos, tres amigos. Montaña, 12, tercero izquierda.
BONITO gabinete caballero, único. Andrés Borrego, 4, segundo.
HABITACION caballero estable, pensión completa. Divino Pastor, 2, tercero izquierda.
VIAJEROS y estables. Buenas habitaciones, precios económicos. Echegaray, 7, principal izquierda.
SEDO gabinete alcohólico. Hilera, 2, segundo derecha.
PENSIÓN Rodríguez. Especialmente para familias, con o sin pensión. Pensión completa, 10 a 25 pesetas. Calefacción, baño. Avenida Conde de Peñalver, 16.

VENTAS
CUADEROS y molduras. Casa Roca, Colegiata, 11. La más surtida.
MANTUEQUERIA y comestibles. Vinos, licores, galletas y productos de régimen. Sobrinos de Evas García. Montero, 23; teléfono 15.943, Madrid.
PIANOS buco alquiler, 15. Plazas, 50. Autopianos, colas, armonios. Mustel. Rodríguez. Ventura Vega, 8.
FOR CAMBIO de industria líquido toda clase de muebles. Camas, 20 pesetas; colchones, 10; mesas, 15; lavabos, 17; todo muy barato. Paz, 33 (entrada Plaza, 2).
VENDO piano estudio. Señor Fernández. Conde Romanones, 1.

ALMONEDAS
CAMA, colchón y almohada, 90 pesetas; colchones, 12; armarios luna, 90; ropas, 90; aparadores, 115; mesa comedor, 10; cama dorada, 125. Plaza Santa Bárbara, 4; Estrella, 8 y 10. Doce pasos Ancha: Matezanz, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

ESTABLES, dependientes, estudiantes, dos, tres amigos. Montaña, 12, tercero izquierda.
BONITO gabinete caballero, único. Andrés Borrego, 4, segundo.
HABITACION caballero estable, pensión completa. Divino Pastor, 2, tercero izquierda.
VIAJEROS y estables. Buenas habitaciones, precios económicos. Echegaray, 7, principal izquierda.
SEDO gabinete alcohólico. Hilera, 2, segundo derecha.
PENSIÓN Rodríguez. Especialmente para familias, con o sin pensión. Pensión completa, 10 a 25 pesetas. Calefacción, baño. Avenida Conde de Peñalver, 16.

VENTAS
CUADEROS y molduras. Casa Roca, Colegiata, 11. La más surtida.
MANTUEQUERIA y comestibles. Vinos, licores, galletas y productos de régimen. Sobrinos de Evas García. Montero, 23; teléfono 15.943, Madrid.
PIANOS buco alquiler, 15. Plazas, 50. Autopianos, colas, armonios. Mustel. Rodríguez. Ventura Vega, 8.
FOR CAMBIO de industria líquido toda clase de muebles. Camas, 20 pesetas; colchones, 10; mesas, 15; lavabos, 17; todo muy barato. Paz, 33 (entrada Plaza, 2).
VENDO piano estudio. Señor Fernández. Conde Romanones, 1.

ALMONEDAS
CAMA, colchón y almohada, 90 pesetas; colchones, 12; armarios luna, 90; ropas, 90; aparadores, 115; mesa comedor, 10; cama dorada, 125. Plaza Santa Bárbara, 4; Estrella, 8 y 10. Doce pasos Ancha: Matezanz, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

ESTABLES, dependientes, estudiantes, dos, tres amigos. Montaña, 12, tercero izquierda.
BONITO gabinete caballero, único. Andrés Borrego, 4, segundo.
HABITACION caballero estable, pensión completa. Divino Pastor, 2, tercero izquierda.
VIAJEROS y estables. Buenas habitaciones, precios económicos. Echegaray, 7, principal izquierda.
SEDO gabinete alcohólico. Hilera, 2, segundo derecha.
PENSIÓN Rodríguez. Especialmente para familias, con o sin pensión. Pensión completa, 10 a 25 pesetas. Calefacción, baño. Avenida Conde de Peñalver, 16.

VENTAS
CUADEROS y molduras. Casa Roca, Colegiata, 11. La más surtida.
MANTUEQUERIA y comestibles. Vinos, licores, galletas y productos de régimen. Sobrinos de Evas García. Montero, 23; teléfono 15.943, Madrid.
PIANOS buco alquiler, 15. Plazas, 50. Autopianos, colas, armonios. Mustel. Rodríguez. Ventura Vega, 8.
FOR CAMBIO de industria líquido toda clase de muebles. Camas, 20 pesetas; colchones, 10; mesas, 15; lavabos, 17; todo muy barato. Paz, 33 (entrada Plaza, 2).
VENDO piano estudio. Señor Fernández. Conde Romanones, 1.

ALMONEDAS
CAMA, colchón y almohada, 90 pesetas; colchones, 12; armarios luna, 90; ropas, 90; aparadores, 115; mesa comedor, 10; cama dorada, 125. Plaza Santa Bárbara, 4; Estrella, 8 y 10. Doce pasos Ancha: Matezanz, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

ESTABLES, dependientes, estudiantes, dos, tres amigos. Montaña, 12, tercero izquierda.
BONITO gabinete caballero, único. Andrés Borrego, 4, segundo.
HABITACION caballero estable, pensión completa. Divino Pastor, 2, tercero izquierda.
VIAJEROS y estables. Buenas habitaciones, precios económicos. Echegaray, 7, principal izquierda.
SEDO gabinete alcohólico. Hilera, 2, segundo derecha.
PENSIÓN Rodríguez. Especialmente para familias, con o sin pensión. Pensión completa, 10 a 25 pesetas. Calefacción, baño. Avenida Conde de Peñalver, 16.

VENTAS
CUADEROS y molduras. Casa Roca, Colegiata, 11. La más surtida.
MANTUEQUERIA y comestibles. Vinos, licores, galletas y productos de régimen. Sobrinos de Evas García. Montero, 23; teléfono 15.943, Madrid.
PIANOS buco alquiler, 15. Plazas, 50. Autopianos, colas, armonios. Mustel. Rodríguez. Ventura Vega, 8.
FOR CAMBIO de industria líquido toda clase de muebles. Camas, 20 pesetas; colchones, 10; mesas, 15; lavabos, 17; todo muy barato. Paz, 33 (entrada Plaza, 2).
VENDO piano estudio. Señor Fernández. Conde Romanones, 1.

ALMONEDAS
CAMA, colchón y almohada, 90 pesetas; colchones, 12; armarios luna, 90; ropas, 90; aparadores, 115; mesa comedor, 10; cama dorada, 125. Plaza Santa Bárbara, 4; Estrella, 8 y 10. Doce pasos Ancha: Matezanz, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

ESTABLES, dependientes, estudiantes, dos, tres amigos. Montaña, 12, tercero izquierda.
BONITO gabinete caballero, único. Andrés Borrego, 4, segundo.
HABITACION caballero estable, pensión completa. Divino Pastor, 2, tercero izquierda.
VIAJEROS y estables. Buenas habitaciones, precios económicos. Echegaray, 7, principal izquierda.
SEDO gabinete alcohólico. Hilera, 2, segundo derecha.
PENSIÓN Rodríguez. Especialmente para familias, con o sin pensión. Pensión completa, 10 a 25 pesetas. Calefacción, baño. Avenida Conde de Peñalver, 16.

VENTAS
CUADEROS y molduras. Casa Roca, Colegiata, 11. La más surtida.
MANTUEQUERIA y comestibles. Vinos, licores, galletas y productos de régimen. Sobrinos de Evas García. Montero, 23; teléfono 15.943, Madrid.
PIANOS buco alquiler, 15. Plazas, 50. Autopianos, colas, armonios. Mustel. Rodríguez. Ventura Vega, 8.
FOR CAMBIO de industria líquido toda clase de muebles. Camas, 20 pesetas; colchones, 10; mesas, 15; lavabos, 17; todo muy barato. Paz, 33 (entrada Plaza, 2).
VENDO piano estudio. Señor Fernández. Conde Romanones, 1.

ALMONEDAS
CAMA, colchón y almohada, 90 pesetas; colchones, 12; armarios luna, 90; ropas, 90; aparadores, 115; mesa comedor, 10; cama dorada, 125. Plaza Santa Bárbara, 4; Estrella, 8 y 10. Doce pasos Ancha: Matezanz, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

ESTABLES, dependientes, estudiantes, dos, tres amigos. Montaña, 12, tercero izquierda.
BONITO gabinete caballero, único. Andrés Borrego, 4, segundo.
HABITACION caballero estable, pensión completa. Divino Pastor, 2, tercero izquierda.
VIAJEROS y estables. Buenas habitaciones, precios económicos. Echegaray, 7, principal izquierda.
SEDO gabinete alcohólico. Hilera, 2, segundo derecha.
PENSIÓN Rodríguez. Especialmente para familias, con o sin pensión. Pensión completa, 10 a 25 pesetas. Calefacción, baño. Avenida Conde de Peñalver, 16.

VENTAS
CUADEROS y molduras. Casa Roca, Colegiata, 11. La más surtida.
MANTUEQUERIA y comestibles. Vinos, licores, galletas y productos de régimen. Sobrinos de Evas García. Montero, 23; teléfono 15.943, Madrid.
PIANOS buco alquiler, 15. Plazas, 50. Autopianos, colas, armonios. Mustel. Rodríguez. Ventura Vega, 8.
FOR CAMBIO de industria líquido toda clase de muebles. Camas, 20 pesetas; colchones, 10; mesas, 15; lavabos, 17; todo muy barato. Paz, 33 (entrada Plaza, 2).
VENDO piano estudio. Señor Fernández. Conde Romanones, 1.

ALMONEDAS
CAMA, colchón y almohada, 90 pesetas; colchones, 12; armarios luna, 90; ropas, 90; aparadores, 115; mesa comedor, 10; cama dorada, 125. Plaza Santa Bárbara, 4; Estrella, 8 y 10. Doce pasos Ancha: Matezanz, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

COMPRAS
UNION Joyeras. Pago maticado por alhajas, perlas, brillantes, esmeraldas, objetos de plata, pañoletas Monte Piedad; compramos mobiliarios completos. Cruz, 1, entradillo. Despachos reservados. Teléfono 15.402.
SI QUERE mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y pañoletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entradillo.
COMPRO dentaduras artificiales, alhajas. Taller composuras. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Beato.
DENTADURAS artificiales, alhajas, oro, plata, platino. Compró. Felipe III, 3, joyería.
CAMAS doradas matrimonio, garantizadas, 185 pesetas. Tabernillas, 2.

ESTABLES, dependientes, estudiantes, dos, tres amigos. Montaña, 12, tercero izquierda.
BONITO gabinete caballero, único. Andrés Borrego, 4, segundo.
HABITACION caballero estable, pensión completa. Divino Pastor, 2, tercero izquierda.
VIAJEROS y estables. Buenas habitaciones, precios económicos. Echegaray, 7, principal izquierda.
SEDO gabinete alcohólico. Hilera, 2, segundo derecha.
PENSIÓN Rodríguez. Especialmente

ARTE Y ARTISTAS

EL SALON DE OTOÑO

Nunca pudo estimarse ninguna de estas sucesivas Exposiciones, que viene organizando anualmente la Asociación de Pintores y Escultores con el apelativo de «Salón de Otoño», como exponente artístico del verdadero nivel estético peninsular.

Equilibrante, con leves avances y retrocesos, no siempre bien definidos, de las tendencias clasicistas y de los pruritos renovadores, no ha dejado de ser una expresión amorfa de aspiraciones secundarias, de dictados alcoricos en su vuelo espiritual y de miradas miopes, a las que no se puede someter amplio horizonte ni dilatada perspectiva.

Bien a tono con su título, tiene esas melancolías, fastidios de una decadencia del tiempo y una languidez de los sentimientos, que califica la estación de los crepúsculos largos falsamente pomposos por los oros frontales que presagian la muerte próxima.

Aire de otoño difunde el que arroja allá las hojas secas y aventada las cenizas de las fogaratas pálidas.

Y se ambula por entre los lienzos incapaces y las esculturas inogradas, que constituyen la aportación más característica de esta acervo aluvional, con una contagiosa tristeza de asistir a la agonia reiterada de esos enfermos exangües y ávidos de una vida mejor, cada día menos accesible.

Sería injusto, sin embargo, callar que todo «Salón de Otoño» carece de sorpresas buenas y de valores aislados. Aun en aquellos elementos que lo regentan y se esfuerzan por galvanizar tanta enfiada, tanta yerba simulación de arte, como suele almacenarse durante el mes de octubre en el Palacio del Retiro, encontramos algunos de esos valores, y nos complacen indudables excelencias.

Hay—eso sí—un noble afán de no equivocarse, de aprovechar lo poco que merece ser destacado, digno de estimarse más como síntoma y menos como resultado.

Así en la naturaleza el otoño es un insospechado júbilo, evolúe radiante, en medio de la elegancia monotonía de los trenos peculiares. Así también la luz y las formas, y la atmósfera prologal de las fuertes ruidosas invernales, y eplogo de las rutilancias estivas, compensa de las noches prematuras y del erudir doloroso de cuanto fué gala, verdor y frescura en las ramas altas de los árboles.

Autorizan y exigen el tributo esos aislados aciertos, esas bien intencionadas adquisiciones con que artistas solitarios o raros conjuntos de homogénea armonía procuran a veces elevar la responsabilidad estética del «Salón de Otoño».

Sin ocultar el juicio adverso a lo mediocre, a la muchedumbre de irrelevantes, procuramos siempre revelar lo digno de mención, no regatear el aplauso a lo singularmente destacado.

Pero no puede evitarse que, al menos aparentemente, naufraguen, arrastrados por la corriente general de vulgaridad e impotencia artística, o que, en el caso mejor, sirva precisamente su calidad de excepción para señalar la plañitud, la insignificancia, incluso la inferior condición, de los demás envíos circundantes.

El séptimo «Salón de Otoño» difrase que viene a fijar de manera contumaz y peligrosa ese rasgo de su propia existencia en la vida artística española.

A flor de mirada, en una primera visita rápida, que sólo expertos visitantes pueden aprovechar para no ensañarse del todo, el actual «Salón de Otoño» ofrece espectáculo. Siendo el de menor número de obras de las hasta ahora celebradas, aun habría sido conveniente reducirlo a la mitad—y ello con excesiva benevolencia—para que no hiciera creer en algo ya irremediable, a pesar de las exóticas inyecciones de arte extranjero, tan oportunas como inadecuadas.

Hubiérase tenido la modestia de concretar a unas cuantas salas el escaso número de obras positivas, hubiérase procurado no descubrir con tanta claridad la pigracia, ahora indisoluble del conjunto, y el «VII Salón de Otoño» tendría entonces simpático derecho a la rehabilitación.

Pero se ha querido sostener el boato negado, a los medios disponibles; se ha pretendido hacer ese alarde de grandeza, riqueza y vitalidad que en el orden ciudadano pone en ridículo a tantas débiles e indefensas víctimas de la mesocracia, esforzándose en parodiar clases elevadas y en buscar competencias ruinosas. No se ha sabido prescindir de ninguna de las salas que colman con exceso los cerámenes bienales, y así como desuadas de ornato y reparación, ofrecen esas salas, con su suelo leprado de destrozos anteriores, con sus toldos sucios de goteras y turbios de una luz penumbral, aspecto de inercia y abandono, hay instalaciones, como la de arte decorativo y de bellos oficios—¡oh, aquella vitrina demasiado grande para las estampas grandinas de Hermenegildo Sainz—que dieran restos de una plenitud anterior.

No está el valor estético de una Exposición en la cantidad de obras artísticas que se exhiben, sino en su calidad intrínseca y en la selección escrupulosa de las reales y desluce. No se consigue transmitir a los demás legítimos deseos de magnificencia, recibiendo a los invitados en un caserón cruelmente desproporcionado a nuestros medios económicos y a nuestras disponibilidades sociales, en vez de acogerle con sincera y franca sumisión a lo que nos es dado poseer.

Por olvidar todo cuanto señala, por reincidir en errores pretéritos, por aparentar más allá de lo peculiar y legítimo el «VII Salón de Otoño», parece peor de lo que en puridad es.

«¡Lástima grande! Porque hay, según he advertido, suficientes envíos para el elogio: casi la totalidad de grabados de la sección francesa; muchos de la sección italiana; la exhibición personal del argentino Enrique de Larrañaga; los retratos de García Camiño; los cuadros de Fernández Balbuena, Masvila, Soria, Aedo, Pedro Antonio, Cittadini, Domínguez Tenreiro, Argeles; las esculturas de Planes, Vicent, Torre Isunza, Benlliure, Pinazo, Chicharro Gamo; los grabados de Pedraza, Prieto, Naperera; los cueros repujados de Martín de la Arena; el panel decorativo de Ximénez Herráiz; los carteles de Pedraza. Otros y otros más en las diferentes secciones del conjunto español.

A comentar estos motivos de belleza aislados, en medio del horrible ambiente descaracterizador, consagrare mis próximos artículos.

José FRANCÉS

La boda del Rey de Bulgaria

Vuelve a hablarse de una Princesa italiana

ROMA, 6.—Según afirma un periódico de esta capital, se llevan a cabo negociaciones con vista al enlace del Rey Boris, que en la actualidad cuenta treinta y tres años, con la princesa Juana, que tiene veinte y es hija de los Monarcas italianos. La única dificultad existente es la religión de los futuros esposos, pues sabido es que el profeta la ortodoxa y ella la católica romana.

Pudiera ser que en la audiencia que Su Santidad el Papa concedió al Monarca búlgaro se tratase de tal problema.

N. de la R.—Advertimos que esta noticia ha sido ya desmentida. Nosotros la damos a título de información. Hace unos días se decía que el Rey Boris se casaba con una Princesa alemana.

Massaryck está enfermo

PRAGA, 6.—El presidente de la república checoslovaca, Massaryck, padece una congestión pulmonar.

Parece ser, sin embargo, que por el momento, la vida del ilustre enfermo no corre peligro alguno.

SALON DE OTOÑO, por K-HITO



EL.—Es una tela admirable. ¡Qué dulzura! ¡Qué espontaneidad! ¡Qué sentimiento! ELLA (tocando).—Y además no debe perder.

La Unión de Comerciantes españoles en Alemania

Tiene 127 socios activos

BERLIN, 6.—Comunican a la Embajada española en Berlín que se ha celebrado en Colonia la junta general de la Unión de Comerciantes españoles en Alemania. Se compone dicha Unión de 127 miembros activos y 30 ó 40 pasivos.

Según se desprende del informe sobre la junta, enviado por el consúl de España en Colonia, señor Stocky, reina fraternidad entre los comerciantes españoles en Alemania, y el estado actual de la Unión es bastante satisfactorio.

Krupp y el Gobierno ruso llegan a un acuerdo

La concesión será valedera hasta 1958

NAUEN, 6.—Hoy se ha firmado el acuerdo entre la casa Krupp y el Gobierno de los soviets para la concesión que aquella obtiene en la Rusia meridional. El contrato termina en 1958, y alcanza a 32.000 hectáreas. La mayor parte de ese terreno está destinada a la cría de ganado lanar, y en las cláusulas se estipula que se importarán 200 toneladas de merinos para la mejora de las razas locales.

El volcán Laima en erupción

PARIS, 6.—Telegrafían de Buenos Aires al «Matin» que el volcán de Laima (Chile) ha entrado en erupción. La ciudad de Las Lajas ha quedado cubierta en parte de lavas y cenizas. Faltan detalles con relación a este acontecimiento, ignorándose si hay víctimas.

El mayor barco petrolero del mundo

BURDEOS, 5.—El mayor barco petrolero conocido, acaba de ser construido en los astilleros de la Gironda para el Gobierno argentino. Ha sido bautizado con el nombre de «Aminante Freys». Dicho buque ha salido hoy a la mar para realizar pruebas frente a la Rochelle, antes de su entrega definitiva.

MADRILEÑA

—¡Buenas noches, señora Paca y la compañía!... —¡Muy buenas, señora Gertrudis! Siéntese... Está la terraza, está del Europeo, lo que se dice ¡paradisiaca! Da gusto venir por las noches a tomar el café, con la animación y lo iluminado que se ha puesto la gloria. Nosotros, en cuanto que cenamos, venimos, ¡y usé, como han dejado de venir tanto tiempo! Nos chocaba.

—¡Pues ya ve usé, lo de siempre, que hay que sacrificarse por el marido, por los hijos y por todo el mundo! ¡Es pa lo que nacemos las mujeres! ¡Qué verdad es eso!

—¡Y tanto! De soltera, no tié una voluntad por el aquel de que es una moquita; está usé a lo que la mandan o la permiten. Luego la sale a una novio y... a lo que se le antoja al galán, si no quiere una pelín con él. Se caen usé creyendo que el dillo va a ser la antea de la gloria pa toda la vida, y resulta que el año la susodicha «antesala» se ha convertido en un chanzlito, donde se mata usé trabajando, se pone usé hecha un adefesto y la hacen a usé mismo caso que al grillo que está metido en su jaula y colgado en la ventana del W. C.... ¡Y vengán lusros de esa manera, y bregar con los hijos y las hijas, y aguantar al marido, que cuantos más años tiene, más peso y más «chinchos» se pone, hasta que convertida en una vieja como ésas de los Nacimientos, la sacan a una al sol, si antes no ha hecho una el mutis definitivo pa el Este, cansé y acabá por las penas, los trabajos y el aburrimiento! ¡Ahí tié usé la peliulla de la existencia femenina, en nuestra clase, al menos!

—¡Un retrato al crayón!... ¡Esa es la pura, hija! Las mujeres somos unas degraçias mu grandes, aunque digan que el mundo es pa nosotras... ¡Qué lástima pertenecer al sexo bello! En fin, ¡paciencia y resignación!

—¡A ver! ¡La cosa no tié compostural y meñes mal cuando, si quiera, la toca a una un marido como el que me tocó a mí, que no es de los peores... ¡que los hay pa irse al morir!

—¡No me diga usé!... ¡Las lágrimas que habrá derramado mi suegra en cuarenta años de himenno, con el «azote» que la tocó en la tómbola amorosa!

—¡Ah! ¡Si? No sabía... —¡Vámon! ¡La Odisea, señora Gertrudis! Un hombre, que dicen que era un barbilán, de aquéllos que había en Madrid: castizo de pura sangre, valientes, con gracia, con «ángel» y, sobre todo, muy hombres.

—¡Sí, señora, sí. ¡De los que no se ve hoy uno, de los que pasaron a la historia como los ríperis y los tranvías de mulas!

—¡Eso mismo! Bueno, pues el tal era un «barbil», que se lo rifaban las

mujeres de Cuatro Caminos, por lo guapo, y mi suegra a poco la llevan a Leganés, enajená, cuando se casó con él. Tenían una zapatería en la calle de Bravo Murillo y los tres primeros meses tuvieron que cerrarla, porque no tenían tiempo pa atenderla...

—¡Qué hermosa! —¡Sí, sí. Pero verá usé. Se pasaron tres meses de cierre y vino la reapertura y el acudir la parroquia de antes. ¡Y pa qué! Mi suegro, que era un «frívolo», se pasaba la vida propeando a las clientas guapas y recitando los madrigales a propósito de si calzaban el 32 o el 34. Mi suegra se escapó primero, protestó medio en broma después, y por último, le armó varias «broncas» de las que acuden los vecinos. Pero él como si na! Cada día más «madrigalesco» y tomándolo a chunga.

—¡Qué hombres!... —Ella se fué, quedando en los huecitos con tantos disgustos. ¡Le amaba demasiado! Y hasta creo que una noche, desesperá, se tomó media botella de lejía...

—¡Falléció? ¡Pobre mujer! —No, señora; no la diñó, porque lo que había en la botella no era lejía, sino medio litro de aguardiente.

—¡Qué suerte! —¡Cá, al contrario! Esa fué otra degraçia... ¡porque después de aquel «dibón» tan grande que pilló, le tomó gusto al «soplen», y soplabá a diario igual!

—¡Y é! —El desrozando corazones y preurriendo de tipe y de hechuras. De rato en rato la irrimaba una paliza pa «despertarla», y así hasta que los hijos fueron mayores y traspasaron la zapatería. Poco después, en una «bronca» que hubo en las Ventas, lo quitó de enmedio un carretero, hermano de una vinda a quien mi suegro la había conñado, por lo visto, un cuento chino... Total: que mi suegra se quedó alejá de la pena, que pasaron otros veinte años, y que entodavía, hecha una castaña plomonga, como está, nos dice a veces: «¡Ay, mi pobrecito Ramón de mi alma, si le tuviera aquí!» ¡Y es que el amor, señora Gertrudis, es nuestro flaco, el de todas las mujeres! ¡Somos pasionales, como yo digo!

—¡La mar de pasionales, hija! Unos pasionales, como la resulten a una, ¡la encandenan! Ya ve usé, yo... ¡Veinte años casá, y con lo que ha pasado una. Pues, de usé pa mí, que quiero a esa «calcomanía» de hombre que me llevó al altar, como una chavala!

—No me chocha, porque, también de usé pa mí, que me sucede lo propio con el mio. ¡En cambio ellos, na! Pa ellos es una un «objeto» antiguo, como la cómoda o el ropero; la acompañan a usé por costumbre, la hablan sin mi-

Sobre el milagro de Konnersreuth

En la aldea de Konnersreuth, situado a pocos kilómetros de la frontera austroalemana y en territorio alemán, rápidos todos los viernes un «fenómeno» verdaderamente extraordinario y sensacional, que los creyentes, entre ellos, muchos sacerdotes católicos y protestantes, llaman «milagro». Trátase de un caso rarísimo.

Teresa Neumann se llama la protagonista del drama religioso que todos los viernes, desde hace algunos meses, se desarrolla en la aldea de Konnersreuth, en presencia de centenares de peregrinos de Austria principalmente, pero también de Alemania, Bélgica, Holanda, Suiza, Inglaterra y América.

Teresa Neumann tiene unos veinticinco años y es hija de una campesina pobre. Desde que la noticia del milagro de Konnersreuth llegó a Viena, hace de ello únicamente unos quince días, han sido enviados a la mencionada aldea alemana redactores especiales de casi todos los diarios socialistas, liberales, demócratas y judíos de esta capital. En sus artículos todos ellos califican (¡naturalísimamente!) de burdo engaño, lo que para los sacerdotes, los profesores y los escritores objetivos que han estado allí es un sencillo milagro. Relataré textualmente a continuación, de un modo compendioso, lo que el enviado especial del Neues Wiener Journal (diario que nada tiene de católico), Carl Mariani, escribe acerca de lo que ha visto en Konnersreuth en su artículo publicado el 13 del actual mes en el mencionado diario.

«He visto a Teresa Neumann y tengo que decir que he presenciado un verdadero «fenómeno». Tiene esa humilde campesina en su cuerpo cinco llagas. Todos los viernes «la Resi» como la llaman sus parientes—revive, a juicio de los habitantes de Konnersreuth... la Pasión de Jesucristo, con tal intensidad, que en los momentos culminantes, sangran sus cinco llagas (una en cada mano, una en cada pie y la última en el costado izquierdo, cerca del corazón), su frente se cubre de sudor rojo y de sus ojos caen lágrimas de verdadera sangre. Teresa Neumann no ha comido absolutamente nada, según afirman el cura párroco de Konnersreuth y las dos hermanas de la Caridad que nunca se separan de su lado, a pesar de lo cual su cuerpo no ha disminuido. Todas las mañanas toma Teresa Neumann la comunión y la Santa Hostia es lo único que ha entrado en su boca desde hace seis meses. Mientras yo presencié los fenómenos que acabo de describir en el cuarto donde todos los viernes, tendida en un humilde lecho, entre su madre, el cura párroco y dos hermanas de la Caridad, Teresa Neumann revive visionaria y casi desmayada la Pasión de Jesucristo, hacían cola en la calle, esperando su turno para entrar a ver a la doncella de Konnersreuth, más de cinco mil personas, entre ellas, muchos sacerdotes, muchos profesores, muchos médicos, pero también muchos campesinos.

Hasta aquí el enviado especial del Neues Wiener Journal. El enviado especial del diario comunista de Viena, Der Abend, que también se encuentra en Konnersreuth, no se atreve a desmentir en su primer artículo que Teresa Neumann tenga en su cuerpo las cinco características llagas de Jesucristo, ni lo del sudor rojo, ni lo del llanto de sangre; sin embargo, arremete furiosamente contra la Iglesia y declara que el «fenómeno» de Konnersreuth es «exaltado» desde el punto de vista científico-médico. Luego, en su segundo artículo, viene la «explicación»... Trátase, según el erudito redactor comunista, de un caso de fuerte histerismo, y las estigmas permanentes en el cuerpo de Teresa Neumann son consecuencia de esa enfermedad...

Los médicos, en cambio, quienes alcanzan de entender de esas cosas, declaran que ninguna neúrosis del mundo es suficiente para explicar científicamente lo que de un modo tan superficial «explica» a sus lectores el señor Ast, redactor de Der Abend.

Viena, octubre. DANUBIO

raria si quiera, casi siempre, y una, por amor propio, también hace que no la impoza ná... que ni siente ni padece. —¡Que sí, que sí. Que viene a ser una con el tiempo, menos que el gato!

—Oiga, y a propósito de gatos. El «Morito», el que me vendió usé en un duro y me dijo que era muy bueno pa los ratones, no caza, no les hace ná.

—¡Hija mía, pues ya ve usé si es bueno!...

Curro VARGAS

Advertisement for DIGESTÓNICO. Includes a cartoon of a man and the text: 'Cuide usted su estómago porque es la base de su salud. Yo padecí también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO del Dr. Vicente VENTA EN FARMACIAS'.

Advertisement for LA CARMELA. Includes an image of a perfume bottle and text: 'INVENTO MARAVILLOSO para volver los cabellos blancos a su color primitivo... LA CARMELA... SANTIAGO'.

Folleto de EL DEBATE 59

EMMANUEL SOY

LA CONFIDENTE

NOVELA

(Versión castellana de Emilio Carrascosa, expresamente hecha para EL DEBATE)

de luz, y tan reducido que apenas cabían en él los muebles, muy lujosos por cierto.

La belleza de María de las Nieves y el sencillo y elegante traje blanco con que se ataviaba, parecieron iluminar repentinamente la habitación, inundándola de esplendentes claridades.

Sentado cómodamente en un butacón de cuero se hallaba Leandro Verchère, que, al ver llegar a la joven, dando por cierta la ruptura que tanto temía, se puso intensamente pálido. La señora Delalande advirtió la mortal palidez de su sobrino y llegó a asustarse, pero le pareció prudente callar. Salí del comedor para que los jóvenes pudieran hablar a solas, y cerré la puerta.

—¿Qué me cuentas, Leandro?... ¿Qué es lo que te ocurre para que estás tan triste?—preguntó María de las Nieves con voz temblorosa, sin poder ocultar su turbación.

las grandes novedades que se han producido en nuestra familia durante los últimos días?

—Sí, ya me dijo...—respondió el joven con alterada voz... Y ello me obliga caballerosamente a decirte que si por alguna razón, que no trato de averiguar, te pesa el compromiso que un día adquiriste conmigo... Tu porvenir va a ser muy otro del que esperabas... Y si necesitas recobrar tu libertad y con ella la palabra de matrimonio que me diste, no vacilaré en devolvértela...

—¡Oh, Leandro, qué ratos tan amargos, qué horas tan tristes has debido pasar!... ¡Y cómo deploro no haber podido evitármelas!—exclamó la muchacha con voz dulcísima, mirándole sonriente a los ojos... Apenas te vi entrar en la librería me decidí a venir en mi deseo de hablarte, de ahorrarte nuevas penas... Quiero decirte que... a pesar de todo... sígo amándote... y me considero muy feliz siendo tu prometida...

—¿Será posible que me hayas hecho el agravio de pensar—prosiguió—que el único sentimiento que me llevaba hacia ti, que la única razón que yo tenía para aceptarte como marido, era el deseo mi veces egoísta de poner mi vida a cubierto de la pobreza?

Leandro Verchère la contempló largamente con una mirada de indecible y dolorosa ternura.

—Lo sé—respondió la muchacha en voz tan baja que se hacía casi imperceptible... Y yo he de confesar, aunque me avergüence de ello, que por un momento tuve miedo a la pobreza y que la idea de verme obligada a ganarme la vida me aterró... Pero al mismo tiempo quiero darte la seguridad de que no habría consentido en ser tu mujer si no me hubieras gustado, si desde un principio no me hubieras inspirado una sincera simpatía... Hoy, acabas de decirlo, mi porvenir es muy distinto del que hasta ahora se me ofreció, porque cuento con la protección de mi hermano, que hará cuanto pueda por todos nosotros... Pero nada de esto es razón suficiente para hacerme cambiar de propósito y mucho menos para que me arrepienta de una determinación que adopté gustosa y libérrimamente... ¡Al contrario, querido Leandro! Hoy me siento más dichosa que nunca porque puedo darte una prueba irrecusable de la sinceridad y desinterés de mi amor, que es sólo tuyo.

—Y ahora que te he visto y que te he dicho lo que tenía necesidad de confarte, me voy—añadió con tono jovial... He venido sin pedir permiso, sin que nadie me viera salir y no quiero que se den cuenta en mi casa de la escapada. Mamá me obsesquiará con uno de sus más severos sermones.

Leandro Verchère, que no podía dominar su alegría, estrechó entre las suyas, delicada y respetuosamente, la enguantada, menuda mano que su gentil prometida le tendía, y acompañó hasta la puerta a la joven, que desapareció calla arriba con rápido paso.

A un par de centenares de metros, María de las Nieves se reunió con su tía Andrea, que la esperaba parada ante el escaparate de una tienda de confeccionerías.

—Todo marcha a pedir de boca, Andrea—exclamó la muchacha, palmeando gozosa.

—La señorita de Viard miró, sonriendo, a su sobrina.

—¿Que quiere decir que estás contenta?—preguntó... ¿que te sientes dichosa?

—Sí, tía Andrea; tanto como puedo desear... No nos hablamos equivocado... Mamá debió de estar glacial, casi descorrió el otro día con el pobre Leandro... ¡Figúrese usé lo que le diría para que el muchacho se haya creído en el caso de devolverme mi libertad y la palabra de casamiento que le empedí!... En fin, nada hay que deplorar, porque me he dado una excelente maña para arreglar las cosas... De la entrevista he sacado una impresión que no puede menos de hacerme venturosa... ¡Parecía tan apenado cuando creía haberme perdido para siempre!... ¡Y se ha mostrado tan dichoso al saber que puede contar con mi cariño!

Andrea de Viard ahogó en su garganta un involuntario y profundo suspiro.

—Ya puedes, nena. dar gracias a Dios que tan generosamente ha querido colmarte de venturas abriendo ante tus ojos un porvenir risueño, lleno de ilusiones. No hay en el mundo felicidad comparable a la de saberse amada por el hombre a quien se ama... o a quien se está en disposición de amar... Y ahora, si te parece, vamos a pasar por la farmacia, puesto que tenemos tiempo sobrado. No hay que olvidar a nuestra enferma.

Un cuarto de hora después tía y sobrina emprendieron el regreso a su casa por el laberinto de calles que conducían al parque del castillo del Lobo. María de las Nieves, sumida en sus pensamientos, caminaba sin pronunciar palabra, silenciosa y pensativa, y Andrea de Viard juzgó prudente no distraerla de sus reflexiones.

El día anterior la señorita de Viard había mantenido con Germana una larga conversación. La señora Favere, que hasta entonces había parecido aceptar, aunque con repugnancia casi invencible la boda de su hija con el señor Varchère, se opuso con todas sus fuerzas, de una manera rotunda, a la realización del proyectado enlace desde que Gerardo Favere expresó sus deseos de ayudar económicamente a sus hermanos y de preocuparse de su porvenir.

Andrea empleó toda clase de razonamientos para vencer la resistencia de su hermana, recordándole que había dado ya su consentimiento y tratando de hacerle comprender que no es posible deshacer una boda convenida con anterioridad sin mediar graves motivos, y mucho menos cuando no existen, como en este caso ocurría.

«Era, además, tan radical y decisivo el cambio que se había operado en el hogar de los Favere como para que cada uno de sus miembros pudiera soñar en imprimir un nuevo rumbo a su vida? ¿Era delicado esperar tanto, contar tan en absoluto, tan sin limitación en la generosidad de Gerardo?... Haría la joven con asegurar la existencia (de su madre) y de su hermana Raimunda. ¿Podía exigirle también que llevara su desprendimiento a dotar a María de las Nieves para que aportase un capital a su matrimonio con Leandro Verchère?... Aparte de que la fortuna de los Aubertol todavía no era suya, y sin contar con que un día u otro, antes o después, Gerardo Favere se decidiría a casarse, a crear una familia.

Ni era cierto tampoco que Gerardo desaprobara aquellos amores y se opusiera abiertamente a la boda de los muchachos. Antes, por el contrario, la vida de los muchachos, como se lo reflexiones.

(Continúa...)